

Največji slovenski dnevnik
v Združenih državah
Velja za vse leto . . . \$6.00
Za pol leta . . . \$3.00
Za New York celo leto . . \$7.00
Za inozemstvo celo leto . \$7.00

GLAS NARODA



The largest Slovenian Daily in
the United States.
Issued every day except Sundays
and legal Holidays.
75,000 Readers.

List slovenskih delavcev v Ameriki.

TELEFON: CHelsea 3-3878

Entered as Second Class Matter September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1970

TELEFON: CHelsea 3-3878

NO. 32. — ŠTEV. 32.

NEW YORK, THURSDAY, FEBRUARY 7, 1935. — ČET RTK, 7. FEBRUARJA 1935

VOLUME XLIII. — LETNIK XLIII.

VELJAVNOST NRA BO SE ZA DVE LETI PODALJŠANA

**DELAV. VODITELJI RAZPRAVLJAJO
Z DELAVSKO TAJNICO PERKINS
GLEDE SOCIJALNIH POSTAV**

Predsednik Roosevelt je odovoril predsedniku A. D. Federacije. — Delavstvo se bo z vsemi sredstvi borila za skrajšanje delovnega časa. — Predsednik noče odstraniti Williamsa iz NRA administracije. — Kongresu bo v kratkem prečitana nova poslanica.

WASHINGTON, D. C., 6. februarja. — V teku dveh dni je predsednik Roosevelt danes že drugič odgovoril na napade, ki jih je naperila proti administraciji Ameriška Delavska Federacija.

Federacija je zahtevala, naj odstavi S. C. Williamsa, predsednika NRA upravne oblasti. Odstavil ga naj že vsaj za toliko časa, da bo sestavljen za tobačno industrijo tak pravilnik, ki bi bil delavcem povšeči.

Predsednik Roosevelt je objavil pismo, v katerem izraža zadovoljstvo z Williamsom. Pismo je bilo konci meseca decembra poslano Wm. Greenu, predsedniku Ameriške Delavske Federacije.

Nadalje je predsednik zavrnil zahtevo Federacije, naj odpravi Automobile Labor Board.

Nadaljni razvoji, tikajoči se delavstva, so naslednji: —

Predsednik Ameriške Delavske Federacije je predložil delavski tajnici Miss Perkins zakonodajni program ter se ž njeno ves dan posvetoval.

Roosevelt bo te dni naslovil v kongres poslanico, v kateri bo priporočal, naj se NRA za dve leti podaljša.

Pismo, ki ga je pisal Roosevelt Williamu Greenu, se glasi:

— Dragi Bill: Zdi se mi, da je bolje, če Vam privatno pišem glede stališča, ki ga je zavzela Ameriška Delavska Federacija napram imenovanju Mr. Claya Williamsa v upravni odbor NRA. Williamsa sem imenoval po temeljitem premisleku vseh javnih in privatnih interesov, ki pridejo pri tem vprašanju v poštev. Imenoval sem ga zato, ker osebno poznam njegove zmožnosti. Izza svojega imenovanja vrši svojo službo nesebično in vso vnemo. — Upam, da bo Federacija sčasoma v tem pogledu soglašala z menoj.

Na zadnji konvenciji Ameriške Delavske Federacije, ki se je vršila meseca oktobra, je bilo Greenu naročeno, naj prosi Roosevelta, da bi odstavil Williamsa, češ, da je zagrozen sovražnik organiziranega delavstva.

Predno je bil Williams nastavljen pri NRA, je bil ravnatelj R. J. Reynolds Tobacco Co. Ker se je ba je po njegovi krivdi sestava pravilnika za tobačno industrijo tako zavlekla, je organizirano delavstvo zahtevalo njegovo resignacijo.

William Green se je v družbi še nekaterih drugih delavskih voditeljev posvetoval z Miss Perkins o zakonodaji, ki določa gospodarsko zaščito in trideset urni delovni teden. Green je zahteval bolj liberalno zavarovanje proti nezaposlenosti. Po njegovem zatrdilu se bo delavstvo do skrajnosti borilo za skrajšanje delovnega časa.

Važne konference v Beli hiši se je udeležil tudi kongresnik Doughton, ki je predsednik zborničnega finančnega odseka.

Rekel je, da namerava dati predsednik kongresu prosto roko v zadevi reorganizacije in podaljšanja NRA, pri tem pa hoče poudariti svoje nazore ter je prepričan, da jih bo kongres vpošteval.

Demokratski voditelj senator Robinson je izjavil, da bodo pri NRA uveljavljene le odredbe, ki jih smatra administracija za absolutno potrebne.

Skupna zračna sila proti Nemčiji

PRİČE ZAPUSTILE HAUPTMANNA

Pet novih prič se zopet ni odzvalo povabilu. — Proces bo v enem tednu končan.

Flemington, N. J., 6. febr. V torek se zopet ni odzvalo sodniškemu pozivu pet prič, da bi izpovedale v Hauptmannov prilog. V sled tega je bil Hauptmannov glavni zagovornik Edward Reilly zelo ozlovoljen in je prosil sodnika Trencharda, da obravnavo zopet zaključi, kakor je zaključil tudi v ponedeljek, ker tudi ni bilo petih prič. Sodnik Trenchard pa je Reillyja pozval, da prihodnji dan pripelje vse svoje priče, da ne bo obravnave zavlačeval in Reilly mu je to tudi obljubil. "Drugače se bo zgodilo nekaj neprijetnega", je rekel sodnik zagovorniku.

Reilly in generalni pravdnik Wilentz sta se dogovorila, da bo Reilly zasliševanje prič sklenil v petek popoldne. Zatem bo generalni pravdnik imel čas izpraševati nadaljnje priče v petek popoldne in v soboto. V ponedeljek bo državni pravdnik Hauck porotnikom predložil vse dokaze za Hauptmannovo krivdo, v torek pa bo sodnik Trenchard razložil svoje mnenje ter dal porotnikom svoja navodila, tako da bo Hauptmannova zadeva izročena poroti v torek proti večeru.

Benjamin Heier, ki je med izpraševanjem moral priznati, da je bil že kaznovan, je izpovedal, da je 2. aprila 1932, to je v noči, ko je bila "Johnu" izročena Lindberghova odkupnina, sedel v svojem avtomobilu z neko svojo prijateljico nasproti St. Raymond pokopališča v Bronxu in da je videl nekoga, ki je bil podoben Fischu, skočiti čez zid pokopališča. Vendar pa ni mogel potrditi, da je bil to v resnici Fisch, temveč da mu je bil podoben. Heier je tudi popisal zid pokopališča popolnoma drugače, kakor pa je v resnici, kakor je generalni pravdnik dokazal po fotografiji.

BULLITT SE BO VRNIL V RUSIJO

Washington, D. C., 6. febr. Govorice, da bo ameriški poslanik v Moskvi William C. Bullitt odstopil, ali pa da bo svoj odhod iz Amerike odložil za nedoločen čas, ker ne odobrava postopanja državnega departmanta, ki je prekinil pogajanja z ruskim poslanikom Trojanovskim glede odplačila ruskega dolga, so se izkazale za neresnične, ker je državni departament naznanil, da se bo Bullitt vrnil v Moskvo in bo prevzel svoje posle, ko okreva po operaciji.

Naročite se na GLAS NARODA največji slovenski dnevnik v Združenih državah.

CENA ŽIVILOM SE JE POVIŠALA

Zadnja velika suša je skrčila poljske pridelke. — Mráz je povzročil veliko škodo.

Washington, D. C., 6. febr. Izvedenci poljedelskega departmanta so objavili pregled vzrokov za naraščanje cen mesa in sočivja. Prejšnji mesec je bila cena za funt steaka pri prodaji na drobno zvišana za 3 cente, goveja pečenka je bila zvišana za 12 centov, bravnina od 2 do 6 centov pri funtu. Tudi cena sočivja je šla naglo navzgor.

Cena mesa bo v bližnji bodočnosti še znatno poskočila, toda pri sočivju moremo pričakovati nižje cene. Vzrokov je več. Suša zadnjega poletja in omejitve pridelkov pod vladnim nadzorstvom sta dva poglavita vzroka.

Cena sočivja je pretekli teden naglo poskočila, ker je v krajih, od koder pride v tem letnem času sočivje, to je v severni Floridi in v južnem Texasu, nenadoma nastal nenavaden hud mráz. Na mnogih krajih je fižol popolnoma pozebel. Zelje in druga zelenjava, ki zdrži več mraza, je v rasti zastala, toda se bo še opomogla.

Pa tudi nanovo vajeni fižol bo v kratkem zopet na trgu in njegova cena v Floridi in Texasu je že pričela padati. Toda cene mesa še vedno naraščajo in izboljšanja ni pričakovati. Zlasti glede govedine ni do avgusta mogoče pričakovati nižje cene.

Kako je gospodarila suša, je razvidno iz podatkov poljedelskega urada. Vlada je kupila 8,156,962 glav goveje živine, za katero je plačala \$108,335,322. Mnogo te živine je bilo poslano v druge kraje, kjer jo bo treba rediti, za kar bo treba izdati še več denarja.

KONEC KUPOVANJA ŽIVINE

Washington, D. C., 6. febr. Zvezna vlada je prenehala kupovati živino v krajih lanske velike suše. Vlada je kupila 8,156,962 glav živine za vsoto \$108,335,322. Povprečno je veljala glava \$13.50.

ZAŠTRUPLJEVALKA MORA UMRETI

Debrecin, Madžarska, 6. februarja. — Julija Nagy, stara 72 let je izgubila svojo mirnost, katero je kazala ves čas sodniške obravnave, ko je bila razglašena nad njeno smrtno kazeno, ki je zastrupila svoje ga moža. Nagyjeva je strup prodajala tudi drugim ženam, ki so zastrupile svoje možje.

Skupno z Nagyjevo je bilo na zatožni klop še osem drugih vdov. Ena je bila obsojena na dosmrtno ječo, ena je dobila 15 let zapora, šest pa jih je bilo oproščenih.

BURNA SEJA ANGLEŠKEGA PARLAMENTA

Poslanec McGovern je imenoval kralja zjedalca. — "Vlada je zločinska tolpa."

London, Anglija, 6. febr. — V dolenji zbornici angleškega parlamenta je bil zelo mučen položaj: Po svojem radikalizmu že davno poznani delavski poslanec iz Glasgowa J. McGovern, ki je že leta 1933 prestolni govor prekinil z raznimi opazkami, se je zopet postavil proti parlamentarnemu načelu, da kraljevo ime med debatami ne sme biti omenjeno, ter je tekom razprave o zavarovalnini proti brezposelnosti rekel: "Kralju Juriju plačujemo po 10,750 funtov na teden in Kentskemu vojvodi in njegovi ženi en šiling na minuto. Ti zjedalci žive na stroške države!" Ko je bil McGovern pozvan k redu, je nadaljeval: "Pravim, da ti ljudje spadajo v razred zjedalcev, ki žive na stroške širokih mas in ne ganejo s prstom, da bi si sredstva za svoje udobno življenje sami zaslužili". In predno je zopet sedel, je še zaklical: "Ta vlada je tolpa zločincev in narodnih lumpov".

McGovern je pričel svoj govor s tem, da je omenil, da je slišal, da namerava vlada za proslavo srebrnega kraljevega jubileja izdati 30 do 40 tisoč funtov šterlingov. "Po pravici bi morala ta vsota služiti v to, da se cela država na dolgo in široko okraši s črnimi zastavami v znak splošnega žalnega dne za široke mase, katero je ta "narodna" vlada pahnila v skrajno bedo. . . Ako bo vaš razred zopet kdaj stal pred vojno, tedaj boste seveda poklicale delavce na pomoč; mislim pa, da bodo delavci o nenačrtni porabi svoje orožje proti vladajočemu razredu".

V zbornici je tudi okoli 50 komunistov klicalo: "Kruha hočemo!" Pa tudi opozicija je bila zelo glasna. Policija je posegla vmes in spravila komuniste iz zbornice.

VELIKO DEŽEVJE V JERUZALEMU

Jeruzalem, Palestina, 5. febr. Tri dni deževja, katero so spremljali hudi viharji in toča, je napravilo veliko škodo po Palestini. Jeruzalemske ulice so preplavljene; mnoge hiše v dolenjem delu mesta so pod vodo.

Železniški promet po vseh progah je bil ustavljen. Telefonska in brzojavna zveza med poglavitnimi mesti je pretrgana.

Parnik "Resolute", ki se nahaja na poti okoli sveta in ki ima na krovu mnogo ameriških turistov, zaradi viharja ne more pristati v Hajfi. Več tisoč zabojev pomaranč se nahajajo na krovu.

ANGLIJA PRETI NEMČIJI Z ZAVEZNIŠKO ZRAČNO SILO

LONDON, Anglija, 6. februarja. — Anglija je obvestila vse vlade, vključno Združene države, da bo Nemčija ogrožena s skupno zračno silo, ako povoljno ne odgovori na angleško-francoske predloge. — Angleški zunanji minister Sir John Simon je naročil poslanikom v vseh državah, da obveste o tem vlade, pri katerih zastopajo Anglijo.

ZAROTA PROTI PORTUGALSKI

Senzacionalna odkritja v španskem parlamentu. — Sodnik Alarcon je podal poročilo.

Madrid, Španija, 5. febr. — V cortesu je bilo podano tako senzacionalno odkritje, da je potisnilo na stran vsako drugo parlamentarno delo: sodnik Salvador Alarcon, kateremu je vlada naročila, da preišče in dožene, od kod so uporniki v oktobru dobili orožje, je predložil 234 strani obsegujoče poročilo, iz katerega je razvidno, da so orožje nabavili odlični člani madridskih vladnih krogov.

To orožje pa je bilo prvotno namenjeno za strmoglavljenje portugalske vlade. Na Portugalskem je bila zasnovana zarota vredi vlado generala Oscarja Carmona in Portugalsko zvezati s Španijo v "Ibirske unijo".

Ta načrt pa se je izjalovil. Zato pa je sedaj orožje bilo zopet poslano čez mejo, da bo slednjič prišlo v roke radikalne levice in posebno v roke ekstremnih rudarjev v Asturiji.

Kot trdi Alarcon, je bil pripravljen sprejeti vlogo posredovalca med Madridom in Lizbono bankir Horacio Echevarrieta, ki se sedaj nahaja v ječi. Echevarrieta je tedaj tudi s posredovanjem članov španske vlade kupil velike zaloge orožja za portugalske upornike.

General Lopez Gomez je od španske vlade prejel naročilo, da pošlje orožje čez mejo. To pa bivši ministrski predsednik Azana zanika, kakor tudi ostali člani tedanje vlade.

haja v pristanišču v Jafi in jih zaradi viharja ni mogoče naloziti na ladje. Pomoranci nasadi po celi Palestini so preplavljeni.

Beduini v severni Palestini so izgubili svoje šotore in črede ovac. Na tisoče dreves je izruval vihar in odnesel strehe hišam.

V Amanu v Transjordaniji je voda zalila dolenji del mesta. Prebivalstvo je moralo bežati. Emir Abdalah je moral zapustiti svojo zimsko palačo in se preseliti v Jeriho.

Svetovalec angleškega poslanstva v Washingtonu Ray Atherton je po naročilu svoje vlade obvestil državni departament, da naj črta vojaške določbe iz separatne mirovne pogodbe med Združenimi državami in Nemčijo, ker je bila tozadevna točka versailske mirovne pogodbe vsled angleško-francoskega sporazuma spremenjena. Ameriška mirovna pogodba ima glede vojaštva iste določbe kot versailska.

Atherton je tudi povedal državnemu tajniku Hallu, da med Anglijo in Francijo ni bila sklenjena tajna zveza. Vsekar je bilo sklenjeno med zastopniki obeh držav, je bilo takoj po sklenjenem sporazumu objavljeno.

Po londonskem sporazumu bodo stopile v zračno zvezo Anglija, Francija, Italija, Belgija, in če bo hotela, tudi Nemčija. Ako pa Nemčija odkloni to zvezo, tedaj bo ostala osamljena nasproti ostalim štirim zračnim silam.

Washington, D. C., 6. febr. Bodoči evropski mir in svetovna razorožitev je odvisna od Hitlerjevega odgovora na povabilo Anglije in Francije.

Ako reče Hitler "da", tedaj bo mir zagotovljen. Ako reče "da", tedaj se bo Nemčija vrnila v Ligo narodov ter bo zopet sedla k razorožitveni mizi v Ženevi.

Ako reče Hitler "ne", tedaj bo to pomenilo, da se bo Nemčija še dalja oboroževala ter bo pri tem polagala največjo važnost na strupene pline in zračno brodogojstvo. Vsled tega bodo posebno Anglija in Francija ter ostale evropske države prisiljene, da se tudi oborožujejo in ako se v Evropi kdaj "polomi", tedaj se bo zopet pričel krvavi ples, ki bo v svoji strahovitosti zasenčil grozovitosti svetovne vojne. Ako reče "ne", tedaj bo stala proti Nemčiji skupna vojaška sila Anglije in Francije, kakor je to naznanil francoski ministrski predsednik Flandin v poslanski zbornici. In Angliji ter Franciji se bodo pridružile še ostale večje in manjše države.

ZOPET SPOPADI V MANDŽURLJI

Tokio, Japonska, 6. febr. — Japonska časnarska agentura Rengo poroča o novih spopadih ob mančukuo-mongolski meji.

"Glas Naroda"

Owned and Published by
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
(A Corporation)

Frank Sakser, President

L. Benedik, Treas.

Place of business of the corporation and addresses of above officers:
216 W. 18th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Na celo leto volja na Ameriko in	Za New York na celo leto	\$7.00
Kanado	Za pol leta	\$3.50
Na pol leta	Za inozemstvo na celo leto	\$7.00
Na četrt leta	Za pol leta	\$3.50

Subscription Yearly \$6.00

Advertisement on Agreement

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenredno nedeljo in praznikov.

Dopisi brez podpisov in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagovoli pošilja po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejane bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA", 216 W. 18th Street, New York, N. Y.
Telephone: CHelsea 3-3633

HITLER BO ODLOČIL

Ves civilizirani svet čaka, če bo Hitler odgovoril "da" ali "ne".

Bodoči evropski mir in svetovna razorožitev sta odvisna od Hitlerjevega odgovora na vabilo, ki sta mu ga poslali Anglija in Francija po tri dni trajajočih konferencah v Londonu.

Če pravi "da", bo stopil evropski mir v tako upolno razlobo, kakršnega še ni bilo izza sklenitve premirja.

"Da" bi pomenil, da se bo Nemčija znova pridružila Ligi narodov ter zavzela svoje mesto na razorožitveni konferenci v Ženevi.

"Ne" bi pa pomenil, da bo Nemčija še naprej oboroževala ter večala zaloge strupenih plinov, s čimer bi silila svoje sosede, da bi počele isto. Evropa bo zopet slišala sodu smočnika, ki mu je treba le iskre, da eksplodira.

"Ne" bi pomenil, da bo Nemčija obkrožena od zvez držav, ki bi druga drugi pomagale za slučaj njenega napada.

Le redkokdaj je bilo toliko odvisno od ene same besede.

Evropa ne bo in ne more zmanjšati vojaške sile, dokler Nemčija ne podpiše razorožitvene pogodbe. To Anglija in Francija brezpogojno zahtevata od nje.

Ako jo podpiše, bo evropski mir zajamčen že vsaj za dobo ene generacije. Če je ne podpiše, lahko vojna vsak hip izbruhne.

Sedaj vršča se pogajanja so najvažnejša izza pogajanj v Versailles.

Nemčija je petnajst let zahtevala revizijo versailleske mirovne pogodbe.

Če sedaj noče seči v nudeno ji roko, bo imela proti sebi vso Evropo.

Najbolj značilno pri tem je dejstvo, da igra pri pogajanjih Anglija glavno vlogo. Leta in leta je Franciji očitala neutemeljeno bojazen pred Nemčijo. Pred par meseci je pa dobila neovrgljive dokaze, da bi Nemčija s svojimi strupenimi plini ne ogrozila samo Francije, pač pa tudi ujo.

Meseca julija je izjavil poslušajoči angleški ministrski predsednik Stanley Baldwin, da bo angleška zračna sila podvojena. In je tudi povedal, zakaj. Nekoliko pozneje je pa Baldwin javno ugotovil, da meje Anglije ne predstavljajo več pečine ob Doveru, pač pa reka Ren.

Danes sta Anglija in Francija bolj zblížani kot sta bili kdaj izza svetovne vojne. Nekdanja zveza je zopet obnovljena.

Nemčija, Italija in Belgija so bile pozvane, naj podpišejo pogodbo. Neodvisnost Avstrije je treba zajamčiti. Nemčiji bo priznana enakopravnost v orožju, ako se vrne v Ženevo. Slična vabila bodo dobile tudi Rusija, Poljska in druge države.

Naj se zgodi s pogodbo karkoli hoče, Francija in Anglija bosta trdno združeni v samoobrambi.

Anglija priznava, da je prenehala biti otočja država oni dan, ko je Louis Bleriot preletel Rokavski preliv.

Bodoča vojna se bo odločila v zraku, in v tem oziru je Anglija baš tako celinska država kakor je Francija.

Letala zamorejo v dvajsetih minutah preleteti Rokavski preliv in bombardirati London.

Vsled tega je potrebna nova zveza evropskih držav.

Dopisi.

Warren, Ohio.

Nad letošnjo zimo se ne moremo preveč pritoževati. Najhujši mraz je bil, ko je bilo par stopinj nad ničlo. Z delom se počasi izboljšuje, pa saj je že čas. Tu je bilo že od junija vse pod ničlo, izveniši par manjših tovarn, kjer so zaposlene večinoma ženske.

Prijateljem in znancem poročam, da se dobro poznana rojkinja Terezija Racher (Vrečar) iz Niles, O. nahaja v tukajšnji bolnici sv. Jožefa. Podvrača se je morala nevarni operaciji, ki jo je srečno prestala. Upamo in želimo, da se kmalu vrne zdrava k svoji družini, ki skrbno mamico gotovo pogreša.

Letošnji predpust je tu okoli nas bolj žalosten. Prvo veselico v tej sezoni priredi žensko društvo, podružnica št. 54 Slovenske Zveze v soboto živčev, to je 9. februarja v Jugoslavanskemu domu. Na ta dan se mislimo malo razvedriti in razveseliti. Ob tej priliki nam bodo zapele sestrice Turk iz Girard, Ohio; na klavirju jih bo spremljal E. Cekota. Zato rej ljubitelji slovenske pesni, na plan ta dan!

Ko poslušamo našo slovensko pesem, se gotovo vsak spomni ljubljene domovine, kjer smo preživeli mladostne čase, ki so tako hitro minili.

Za godbo bo pa skrbel Jack Peršin in njegov orkester. Vabimo vse od blizu in daleč, da nas posetite na ta dan.

Naj omenim, da letošnji Ameriški Koledar je zelo zanimiv. Le sežite po njem, ne bo vam žal. Želeli bi bilo, da bi se list G. N. nahajal v vsaki hiši, saj po svojem čitivu prekaša vse slovenske liste v Ameriki. Romani in novice iz starega kraja, poučljivi članki in vsakršni dopisi, povrh tega pa še Peter Zgaga, ki vedno tako popravi pove. Vse to je vredno, da bi človek kar naprej čital.

Pozdravljam vse prijatelje ce širom Amerike, posebno pa one v mrzli Minnesoti, enako vse čitatelje in čitateljice Glas Naroda in Petra Zgago!

Rose Racher,
zastopnica za list G. N.

JUŽNA AFRIKA SVARI ANGLIJO

Capetown, Južna Afrika, 6. februarja. — Obrambni minister Oswald Pirow je rekel, da v tem angleškem dominiju ni nasprotnikov Anglije, toda južno-afriška unija se bo uprla, če bo treba tudi z orožjem, ako bi jo skušala Anglija siliti še v kako vojno.

NEWYORŠKI PABERKI

Kaj neki bi ljudje na svetu počeli, ako bi šlo vse brez napak! To naj bo vsakemu znano, da pade dolžnost in delo na drugega, da napake, ki so se zgodile, popravi. To omenjam zato, da malo pojasnim, kako se brez potrebe včas prepriamo med seboj. Ko se pa poravnava napaka, se pa smejemo in vidimo, kako za prazen nič smo se ravnsali in kavsali.

V tej zimi in hudem mrazu so marsikje vodovodne cevi popokale; ko se je pa led otajal, so pa po nekaterih hišah imeli cele Save vode! Kaj takega ni nobena šala! Toda ameriški pregovor pravi, da nič ne pomaga jokati po izlitem mleku. Edina pametna je, da se po takih neizgledah pokliče plumbirja, ki bo napake popravil, pa s tem tudi nekaj zaslužil in sicer najbrž več po nesreči kakor bi zaslužil, ako bi cevi pregledal in popravil pred nesrečo.

Taka je tudi v slovenski dvorani na Osmi! Napak se lahko najde, da bi jih naštevati celi dan, pa bi ne prišli do kraja. Nekaj je takih, ki se bodo popravile to leto. Tako na primer, imeti moramo nova vrata, ki se bodo varno zapirala. Igralec želijo, da se popravi oder in naredi nekaj novih kulis, ker s tem pride igra sama bolj do veljave. Marsikaj je treba urediti, da bo odgovarjalo zdravstvenim predpisom, kakor zahteva državna oblast. To se razume samoposebi, da bo v lepo urejeno dvorano vsakdo s ponosom povabil svoje prijatelje k prireditvam in zabavam.

Zadnjega januarja je prišel v New York Rev. Gnidovec, župnik iz Rock Springs, Wyo. On je nečak dekana in župnika Gnidovec v Žužemberku ter škofa Gnidovec v Skoplju, ki je bil leta 1926 tukaj v New Yorku na potu na evharistični kongres v Chicagu. Ker je pred desetimi leti prišel iz Evrope in se zvil na svojo postojanko sklozi Kanado, je bil sedaj prvičkrat v New Yorku. Ker o New Yorku bere celi svet, je tudi on dva dneva bivanja v vsemestru dobro izrazil. To je znano, da tujci, ki pridejo za par dni na obisk v New York, si ga veliko bolje in več ogledajo, kakor marsikateri, ki že tukaj biva deset ali dvajset let. Najbolj se je divil čarobnemu gledališču Radio City, ki je največje in najlepše na svetu; ogledoval si je New York z vrha najvišjega poslopja na svetu, Empire State Building, ki ima 102 nadstropji in na vrhu pristajališče za zrakoplove (balone); vozil se je prvokrat s podzemeljsko železnico (Indenpen-

dent System), ki si jo je predstavljal kot zamazane in zaka-jene podzemeljske rove in se ni mogel načuditi, kako fino in umetno je vse narejeno in urejeno. Zdelo se mu je kakor noč in dan, ko je primerjal new-yorški subway z rovi v premo-gokopih v Rock Springs, v katerih si tamošnji naši rojaki služijo svoj kruh s kopanjem premoga. Župnik se je odpeljal v soboto zjutraj ob eni s parnikom "Samaria" (Cunard White Star Line) na obisk Svete Dežele in Egipta. Aprila se vrne v Slovenijo, maja meseca se bo pa zopet na svojem povratku v Ameriko ustavil v New Yorku, odkoder gre domov k svojim faranom v Rock Springs, Wyo.

To soboto popoldne bosta poročena na Osmi cesti Mr. Frank Branisel, ki je pred tremi leti prišel med nas iz Johnstowna, Pa., (rojen je bil v Cerknici) ter Miss Angela Čiško, rojena v Mengšu. Obema želimo mnogo sreče!

Moja sestra, Mrs. Henry Robar iz Bethlehem, ki je poročila lausko leto dvojčke 48 ur narazen, ima svetovni rekord, kakor poroča list "Brooklyn Times Union" z dne 9. januarja in prinaša tudi sliko v koloni "Now You Know". List tudi poroča, da je bil prejšnji rekord 36 ur. Dvojčici in mati so vsi zdravi.

Zadnje nedeljo je priredil brooklynski "Mladinski tamburaški zbor" v Slovenskem Domu svoj koncert. Ker sem bil službeno zadržan, se koncerta nisem mogel udeležiti. Bil sem pa zvečer pri prosti zabavi, pri kateri so mi pravili, da je bil koncert zelo lep.

Jerry W. Koprivšek.

KAKO SEM DOČAKAL STO LET

V Zgor. Lužicah na Saškem, v kraju Hoyerswerda, je tamošnji upok. načelnik Ernst Höhler te dni obhajal 100-letni-rojstva. Mož je še tako čil, da je prej podoban 60-letniku ko 80-letniku. Vsako nedeljo se krevsa v cerkev. Ob slovesnostih, katere so priredili njemu na čast, so ga vprašali: "Kako človek postane 100 let star?" On pa je odgovoril takole:

"Kdor hoče postati 100 let star, mora biti tako zdrav, da ga ne vrže vsak sunek pod ebra. Treba je, da imaš pred vsem zdrave starše in da si zrastlel na kmetih. Jaz se svoj živ dan nisem bil bolan, zato pa sem vedno zmerno živel, čeprav izpijem kozarček piva ali vina in pokadim pipico tobaka ali kako cigaro. Trdim, da more postati tako star vsakdo, kdo zmerno živi, ne da bi se odrekel kakemu najhujemu veselju v življenju. Rodil sem se v vasi Dolin-cheu (Dolina) v Spodnji Lužici, kot drugi sin

"GLAS NARODA"

zopet pošiljamo v domovino. Kdor ga hoče naročiti za svoje sorodnike ali prijatelje, to lahko stori. Naročnina za stari kraj stane \$7. V Italijo lista ne pošiljamo.

Peter Zgaga

Časopisje pravi, da je od Hitlerja odvisen bodoči mir Evrope. To je navsezadnje pravilno. Doslej je bil običaj, da so diplomati odločali o usodi narodov in generala o miru in vojni. Čemu bi ne prišle počasi tudi druge šarže na vrsto? Zakaj bi ne imel bivši karpol Hitler odločilne besede?

V angleškem parlamentu je zaklical neki poslanec, da so člani angleške kraljeve družine paraziti, ki sesajo kri iz angleškega naroda.

Razen v Angliji bi ne bilo v nobeni drugi deželi na svetu, ki ima kralja, kaj takega mogoče.

To se pravi, mogoče bi že bilo, toda poslanec bi živ ne zapustil zbornice.

V Angliji se pa kraljeva družina otrese takih in sličnih očitkov kakor raka vode.

In baš zato bo Anglija zadnja dežela na svetu, ki se bo iznebila svojih kraljevskih veličanstev.

Čudna poročila prihajajo iz Jugoslavije: Sin ustrelil očeta; mati usmrtila sina; mož odrezal ženi nos; povodnji in poplave; požigalec na delu; ropi in tatvine; zavratni napadi; hold-upi in odvedbe.

Čudna poročila, ki pa obenem dokazujejo, da Jugoslovija čisto nič ne zaostaja za drugimi takimiinovanimi civiliziranimi državami.

Predpust je tukaj, poročila o nameranih porokah so pa kaj pičila in redka.

Korajže nimajo — bo rekel ta ali oni.

Denarja jim manjka — bodo drugi zadrževali.

Zaljubljeni si pa v splošnem mislijo: — Hudi časi so. Nebičajne razmere

Z ljubeznijo je približno tako kakor z opojno pijačo. Marsikomu butlegarsko zganje bolj tekne kakor postavo. Kolikor toliko skrivaj in po ovinkih si ga je treba privoščiti, zato je na tedi dosti več kika v njem kot v postavnem.

V Downtownu in v Brooklynu se snuje klub živih vdov, ki bo imel od dvajset do trideset članic.

Od časa do časa bodo priredile ples oziroma domačo zabavo. Vstopnina k taki prireditvi bo razmeroma nizka, le možje, ki so ločeni od članic, bodo morali priložiti dolar vstopnine.

Magari dva — so sklenili soglasno, kar je dokaz, da ljubezen nikdar ne umre.

V Chicago sta dospela oče in mati znanih canadskih petorč. Povabila ju je neka gledališka družba in se bosta teden dni kazala na odr. Proti dobremu plačilu, seveda.

Otročičke sta pustila doma pod skrbnim nadzorstvom zdravnika, ki jim je pomagal na svet.

Mati je stara petindvajset let, oče nekaj nad trideset. Mati je precej obilna, oče je pa suhi in koščen.

Ko so mater vprašali, če je res, da je zopet eden na poti, je v zadregi zardela in zamahnila z roko, rekoč: — Ah, ne, kaj pa vendar mislite!

Zadaj se kaže zibalastemu občinstvu le oče in mati, ko bodo pa otroci stari po nekaj let, se bo kazala cela družina in služila lep denar.

Po zatrdilu zdravnikov, se rode petorčki vsakih tristo let enkrat, šestorčki pa vsakih sedemsto let. Srečnima zakonca Dionne se torej ni treba bati, da bi se nekega lepega dne na konkurenčnem gledališču onkray česte zablestel napis: — Pojdite se solit s svojimi petorčki, pri nas imamo šestorčke na ogled!

OGLAŠUJTE V "GLAS NARODA"

DENARNE POŠILJATVE

Denarna nakazila izvršujemo točno in zanesljivo po dnevnem kurzu.

V JUGOSLAVIJO			V ITALIJO		
Za \$ 2.75	Din. 100		Za \$ 9.35	Lir 100	
\$ 5.35	Din. 200		\$18.25	Lir 200	
\$ 7.50	Din. 300		\$24.60	Lir 300	
\$12.—	Din. 500		\$38.20	Lir 500	
\$23.85	Din. 1000		\$76.—	Lir 1000	
\$47.50	Din. 2000		\$152.—	Lir 2000	

KER SE CENE SEDAJ HITRO MENJAJO SO NAVEDENE CENE PODVRŽENE SPREMEMBI GORI ALI DOLI

Za plačilo večjih zneskov kot zgoraj navedeno, bodi v dinarjih ali lirah dovoljemo se bolj pogoj.

IZPLAČILA V AMERIŠKIM DOLARJEM

Za izplačilo \$ 5.— morate poslati	\$ 5.75
\$10.—	\$10.50
\$15.—	\$15.75
\$20.—	\$21.—
\$25.—	\$26.25
\$30.—	\$31.50

Prejemnik dobil v starem kraju izplačilo v dolarjih. Najna nakazila izvršujemo po Cable Letter za pristojbino \$1.—

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY

"Glas Naroda"

216 WEST 18th STREET

NEW YORK, N. Y.

::: Vabilo :::

— N A —

VESELICO

KATERO PRIREDI

SLOVENSKO DELAVSKO PODPOMO DRUŠTVO, Inc., New York, N. Y.

v soboto, 9. FEB. 1935

v American Slovenian Auditorium
253 Irving Ave., Brooklyn, N. Y.

VSTOPNINA 35¢

IGRAL BO ŽNANI JADRAN ORKESTER

Za obilno udeležbo se uljudno priporoča —

O d b o r

Zanimivosti iz Poljanske doline.

Poljane nad Škofjokolo.

Tomaž iz Gorenjevsi pravi, da se le bolj poredko oglašam v G. N., posebno zadnji čas. Ne bom tu opisoval, kaj je temu vzrok, ampak veseli me, ko slišim, da bo sedaj on to nalogo od mene prevzel. Bravo, Tomaž! Pa še ti kaj povej. Pa glej, da boš pisal bralcem bolj po volji, kot pravš, da pišem jaz, ker tudi ti imaš časa dovolj, posebno sedaj po zimi.

Odkar sem vam zadnjič pisal, nimam poročati o kakih izrednostih. Zimo smo skoraj do danes imeli prav ugodno, brez snega in tudi mnogo mraza ni bilo. Skratka, hodili smo lahko bosi skoraj do Božiča in tudi za obleko ni bilo treba posebno gledati. Navsezadnje je pa vendar padlo toliko snega, da je pobelilo in s tem se je seveda pričel tudi mrz, ki pa marsikomu ni po volji, ker misli, da letos tudi mraza ne bo, kar je zelo prizadelo take, ki se na mrz ne morejo dosti pripraviti.

Miklavževali in božičevali smo po starem. Stari mož Miklavž ima še vedno kljub težkim časom svoje odjemalce.

Božične praznike smo tudi praznovali, samo žal, da je letos tu in tam manjkalo potice, ob kateri se najbolj praznuje. Tako tudi ni bilo videti "gostjancev", ki, kot je navada, prenašajo sem in tja potice ali kolače v zameno ali kazat, katera je bolj potresena od druge. Pri tistih pa katerih ni opazila še "kriza" ali pa, da dosti ne porajajo nanjo, se je slavilo po stari navadi ali pa še boljše.

Eno se pa danes o Božiču pogaša. Nič več ne sliši božičnih zgodb in pripovedk, katere so nekaj posebno stari ljudje tako radi pripovedovali. Še manj pa, da bi bilo misliti na kako praznovanje, ki je bilo nekaj zvezi z božičnimi prazniki. Vse je minulo. Edina misel je pri vseh, pa naj si bo upravičena ali ne: Kaj bo jutri? To je misel na bodočnost. Nekateri, ki jih tarejo ene ali druge nadloge, jih ima-

jo vedno pred očmi in ugibajo, kako bi se jih dalo čimprej otresti.

Edino, kaj je še ostalo od nekaj kot znamenje Božiča, je, da napravljajo še tu in tam jaslice in stavijo božična drevesca otrokom v veselje. A tudi otroci že mislijo svoje. Seveda obhajajo še v cerkvah polnočnice in imajo božične obrede, toda o teh ne govorim. Časi se spreminjajo.

Letos homo imeli dolg predpust, čas za ženitve in možitve. Kot sedaj izgleda, ne bo s tem veliko. Skorajžili so se pa mežnarji in to pri Sv. Volbenku in pri Sv. Križu, ki so bili letos na novo nastavljeni. Pri sv. Volbenku so okoličani izvolili Serniškega Martina iz Loga, pri sv. Križu pa Tomažurjevega Jožeta iz Brdov. Samemu ni biti dobro, posebno pa še ne mežnarju, kadar je treba zvoniti. Poiskati si je treba družico.

Naša stara korenina Pavle Krek, p. d. Šurk iz Brdov, je te dni praznoval svojo 91-letnico. Moža sem že predlanskim omenjal kot starega Amerikana, ki je štirikrat lužo pregazil. Delal je po raznih krajih v Ameriki, nazadnje v Alequippi, Pa. Pred par leti mu je umrla žena njegove starosti, 89 let. Mož je v svojem življenju marsikaj poskusil. Bil je 1866 z dragonarji pri Kraljevem gradu in tudi ostalo življenje mu ni bilo z dobrinami posejano. Njegov brat Luka ali Kržišnik v Bačnah je tudi še čvrst pri svojih 80 letih. Starih ljudi imamo v dolini še več, ki so dosegli deseti križ, toda naš Pavle in Predmošan-ka Predmostom sta najstarejša med njimi, kar kaže, da je naša dolina zdrav kraj, kjer ljudje visoko starost dočakajo. Bog živi Pavleta in ostale še mnogo let!

Te dni je praznoval svoj trojni srebrni jubilej ali 75-letnico tudi Andrejanov Tone v Srednjivasi. Pri svojih letih je tudi še čvrst in zdrav. Toneta prištevamo tudi med najstarejše fante v dolini. Iz svojega fantovskega življenja bi vam

vedel mnogo povedati. Kjerkoli je bila svatba ali imenitnejša veselica, vedno je Tone dogovarjal ali pa bil za "trušarja" ali sprejemalca gostov na veselicah. Povsod se je znal s svojim nastopom postaviti. Zato ni čudno, če so gledala dekleta za njim, pa ne le domača, tudi od drugod so prihajala, ker jim je bilo v čast, če so se tu in tam mogle zavrteti s Tonetom. Bog daj tudi njemu še mnogo let!

Stara Jageršnica v Srednjivasi je še trdna, čvrsta in tudi zdrava pri njenih 85 letih. Še dosedaj je redno še hodila k maši v nedeljah in tudi pogosto v tednu v Poljane. Vedno še misli na svojega Janeza in Micko, ki sta bila v Butje, Mont. in upa, da bo še prišel dan, ko jih bo videla. Torej, Bog daj, da bi se to tudi zgodilo.

Pred kratkim je umrl nagle smrti v Hotovljah revež, po imenu Mihon. Bil je samotar in kot tak je bil vedno za tarčo otrokom, posebno šolarjem, da so mu nagajali mimogrede, kar jim je on, kolikor je mogel vračal. Ko ga pa tega dne ni bilo nas pregled, so otroci vdrli v njegovo kočico ter ga pričeli drezati, misleč, da se jim je v postelji potuhnil. Šele potem so zaznali, da je mrtve in preplašeni otroci so bežali iz kočice, kolikor so jih nesle noge.

Tako sem vam naštel nekaj novic.

Kaj pa kaj predelujete po zimi, ko nimate kaj početi? Z drvarjenjem in drugimi možimi zimskimi deli ni nič. Drva sice, gredo dobro spodnjo po zimi, četudi ni bila posebna sila od sedaj, ker vsak se hoče pri peči malo ogreti. Predvsem pa za drva povprašujejo nekatere tovarne, katerim se zde bukova drva cenejša od premoga. Križ je pa to, da je ljudi za pripravljane drv preveč, kakor tudi vsako drugo delo, ki nudi kak zaslužek. Kmalu tudi bukovih drv iz naših gozdov za prodajo ne bo več. Gledati se bo moralo, da se jih bo moglo napraviti komaj za dom. Zadnja leta je sekira zelo iztrebila bukovje tudi pri nas. Lepo je bilo videti svojočas zadovoljnega drvarja ali oglarja v gozdu, ki sta mislila, da jim zaslužek nikdar ne odide, ali tudi ta dva sta prišla na vrsto kot vsak drugi. In fabrike, ki odklanjajo premog, vsled gotovih virov, bodo morale dati zaslužka našim rudarjem, ki ga danes nimajo veliko.

S čipkami, s katerim poslom se navadno ukvarjajo ženske, ni dosti. Nekateri jih še delajo, a oddajo jih težko in še pri tem je zaslužek tak, da se ne izplača žgati petroleja pri njih. Zopet drugi jih delajo, ko nakupijo dragega evrina in pri tem upajo na dan, ko jih bodo mogle drago prodati. Tako se tiste dinarje, ki jih imajo, notri vtaknejo. Kmet, ki je nekaj rad videl, da so mu dekleta s čipkami letno plačo zaslužile, jih danes naganja za pažnjo živine in zbiranje žita, ali jih pa najraje na zimo, ko zunanje delo mine, odslovi. Vidite, kako je danes. Kako so pa nekaj veselo prepevale čipkarice pri svojih punkljih. Goldinar in še več so zaslužile, za hrano pa je najslabjša. Od hiše do hiše so prejele zimske večere. Pri predicah je bil tudi prostor za fante, kjer so se radi zbirali iz domače in tudi drugih vasi in jim delali kratak čas. Pridno so pa krožile na prejah škatlje z šnofancem, katerega tedaj najzljajša dekleta niso zametavale, četudi so morale kihati, če so si ga preveč nasule v nosove. Tudi fantje se niso branili vtakniti prstov v lepo škatljo, da se v čast jim je bilo, če jim je katera

ponudila škatljo, da si ga nabaše v nos.

Starejši možki, ki so šteli, da so možaki in gospodarji, so se tudi zbirali zimske dni in večere na svoje pomenke, če niso mogli drugega početi. Pogovarjali so se o gospodarstvu in kako je bilo nekaj in kako je sedaj. Pri vsem tem so pridno vlekli iz svojih pip, in mošnje tobaka so šle z roke v roko, pri čemur ni bil nihče prikrajsan, razen če ga je kdo poleg pipe še v pest nabasal.

In kaj je danes? Na prejo, kot je bila, se spominja ženski svet samo še z golimi spomini. Možakarji pa samevajo pri pečeh ter tu in tam potegnejo kak dim iz cigarete, v mislih na bodočnost. Kolika je razlika med "nekaj" in danes. Kaj je vzrok, da ni danes tako kot je bilo nekaj? Ne bom tega razpravjal.

Ali se bodo vrnil časi kot so bili, da se bo dalo ljudem dela in zaslužka? Upamo, da se bodo.

Sedaj predpostavim nas nadlegujejo razni berači, koledniki in dalmatinski krošnjari. Beračev je vsled zadnje ugodne zime vedno več, ki pridejo od blizu in daleč. Koledniki so druga vrsta beračev, ki so koledniki samo po imenu, ti gledajo, da čim več naberejo kar je boljšega za pod zob. Posebno jim diši svinjina, a tudi žita se ne branijo. O denarju pa itak ni govora. Ti "koledniki" tudi ne godejo in rajši vidijo, da se jih zato ne nadleguje. Imajo k večjem orglice ali pa glavnik. Tako ne nudijo ljudem nobene zabave.

Krošnjari, ki prodajajo razne malenkosti ali galanterije, so po večini revni Dalmatinci in so že naši stari znanci. Vsak ima svoj "delokrog", katerega se drži, in pri tem zasluži med našim ljudstvom vsaj hrano. Prodati svojega blaga itak ne morejo nič. Preveč jih je tu, tako so eden drugemu v napotje.

Tako sem vam opisal naše zimsko življenje. Smučali in drsali bi se, pa žal, dosedaj za to ni dovolj snega. Pa po suhih tleh in navzdol tudi gre, če je navdušenja dovolj.

Matija Pogorelec se še ved-

MOŽ IN ŽENA V BOJU Z VOLKOV

Iz Bukarešte poročajo o tem le dogodku, ki se je zgodil železniškemu uradniku Ginja na mali postaji Rafailo. Ginja je bil postajni načelnik. Ko je zvečer ob 10. uri odpravil zadnji vlak, sta z ženo odšla v nekaj kilometrov oddaljeno vas. Komaj pa sta stopila nekaj metrov v stran od postaje, ju je napadlo krdo lačnih volkov. Preden se je presenečeni mož dobro zavedel, je volčja drhal že popadla ženo in jo tako hudo oklala, da je žena omedlela. Naglo je z eno roko zgrabil ženo, z drugo pa je začel s palico, ki je bila njegovo edno orožje, mahati po volkovi. Med tem pa se je počasi pomikal nazaj proti postaji. Vendar je trajalo pol ure, preden je med besnim otepanjem prišel z nezvestno ženo do vrat. Volkovi niti tu niso odnehali, ampak so ga venomer naskakovali.

V pravem trenutku je mogel naglo odpreti postajna vrata, smukniti z ženo skoz nje in jih dobro zapahnuti. Sedaj je bil rešen najhujše stiske. Toda nevarnost še ni minila. Volkovi so trdovratno vztrajali pred vratni in jih oblegali. Ginja je brž telefoniral sosednji postaji po pomoč. Vendar je minilo dve uri, preden so prišli obojeni reševalci. Toda volkovi so tudi pred njimi niso hoteli uinakniti. Še le, ko so reševalci ustrelili šest teh divjih zver, so drugi pobegnili.

no kaj spomni na mene "from the State, where all is golden". Zopet mi je poslal iz Yosemite skupino razglednic. Istotako mi je poslal lepo novoletno voščilo iz Girarda O. John Bogataj. iz Hotavljev, naročnik G. N. in še mnogi drugi. Hvala vsem! Omenjam pa le tiste, ki tam kaj pomenijo. Prihodnjič bom skušal zopet napisati kaj od sv. Antona v Poljanski dolini, ker vem, da bo bralce G. N. ki so od tam, zanimalo. Pozdrav! J. B.

FILMANJE ŽIVALI V GOZDU

Nemčija si zadnje čase vse prizadeva, da bi v zvočni filmu ujela vse zanimivosti, katere je mogoče na nemških tleh videti ali slišati. Posebno za naravopisno stroko vlada veliko zanimanje. Pred kratkim so ponesli 16,000 m filma iz življenja loveev, gozdarjev itd. To delo je trajalo od marca do decembra leta 1934. Filmati so v zahodni in vzhodni Nemčiji, ob Severnem morju in pod Alpami. Tu so filmovci videli losce, ki so korakali skozi stare gozdove, tam so se jeleni med rukanjem srdito napadali, ob Meklenburških jezerih so cvrčale cele jate ptic, drugod so peli divji petelini. Vse to so posneli na zvočni film.

Nikakor pa ni bilo lahko z nerodnimi aparati živim se tako približati, da bi jih ne bile začutile. To delo je bilo silno naporno. V bičju ali pa na vrhovih visokih dreves so možje skрили svoje mikrofone in po njih posneli glasove, ki so prihajali iz gozda, ter jih prinesli domov.

Cele dneve so filmovci tičali skriti za grmovjem kakih 80 m od lisičine. Kakor dolg top je objektiv posnemovalnega aparata mel iz grmovja, vsak hip pripravljen, da ujame na film plazčo se lisico, ki se bo priplazila iz luknje, ali pa, da presneti mladice, ki se bodo igrali pred lisičino. Toda filmovci so delali račun brez lisice. Neke noči namreč je lisica s svojim zarodom skiravila v čisto na tihem izginila iz lisičine in odšla bogvekam. To je bilo za filmovce veliko razočaranje. Zato pa so kmalu nato imeli tem večjo srečo, ko se jim je posrečilo posneti s sliko in glasom igrajočo se jazbečev družino.

Ob bregovih severno-nemških jezer je v bičju polno življenja. To življenje lahko slišiš, vidiš pa ga malo. Bobnarica, kadar se skriva, je na primer med bičjem čisto podobna bičju ter se skoraj ne loči od njega. Čopasti potapljač skrbno pokrije z listjem svoje gnezdo, kadar gre iskat hrano. Toda filmovci so vendarle uganili zvijače teh krilatih prebivalcev bičevja. Posneli so vodni ples čopastih potapljačev ter jih ujeli na filmski trak, ko so gradili svoje gnezdo. Pri tem so ugotovili, da ptiči gnijoče listje devljejo pod gnezdo, da tako povečajo toplotu, katere je potrebna pri valjenju jafe. Posneli so ljubko sikanje bobnarice, ko je samec samici delal kratak čas, dokler je sedela v gnezdu. Kakor pa je petje sameca bobnarja ljubko, dokler sameca vali, tako neznožno postane njegovo kričanje potem. Filmovcem

se je celo posrečilo, da so v mikrofoni ujeli čivkanje, ki je prihajalo iz jajčka, iz katerega se še ni bil izvalil ptiček. Celih 20 ur prej, preden je ptiček zagledal beli dan, je mikrofoni že zaznamoval njegovo čivkanje. Toda filmovci so morali majhen a močan mikrofoni že cele tedne prej skrivaj pritrčiti v bičje.

Na ta način so imeli filmovci dostikrat kaj mirno življenje na istem kraju po cele tedne. Nekega dne pa je prišla neka brzojavka, da so se ob tem in tem jezeru spustili na tla žerjavi. Žerjavi prihajajo v Nemčijo le posamič. V celih jatah prihajajo pač od Nila ter lete nad Nemčijo v Skandinavijo. Le redkokdaj se zgodi, da bi se cela jata spustila na tla k počitku ob kakem jezeru. Kadar se to zgodi, tedaj se koncert žerjavovskih trobent sliši cele kilometre daleč. Tudi sedaj so filmovci nemudoma pobrali svoje stvari, se vsedli v avtomobile in odbrzeli tja, kamor jih je brzojavka klicala. Posrečilo se jim je posneti tudi to zborovanje žerjavov.

Filmski lov na kralja gozdov — jelena pa je treba pripraviti z vso gotovostjo. Jelen tako dobro voha, da že na 300 m daleč začuti, kaj mu prihaja nasproti. In če je to kaj nevarnega, pa izgine v goščavo. Pač pa se gozdarje živali počasi navadijo na stavri, katere vsak dan vidijo in o katerih vedo, da jim niso nevarne. Zato smrad in jelenjad ne beži, če vidi, da kmetje vozijo les iz gozda. Tak voz z lesom naložen ima svoj duh. Jelen ga dobro pozna, vsled česar se niti ne zmeni ne, kadar prihaja voz z lesom, ampak se mirno pase in skače. To okolnost so porabili filmovci, ko so se jim poprej posrečilo vsi poskusi, da bi filmali jelene. Tako so svoj filmski aparat naložili med sklade klasterskih drv. Voz je ta aparat z drvmi vred vlekel skozi gozd 50 m mimo plašnih živali. Tako se je posrečilo posneti vse načine življenja jelene družine med mesecem marecem in oktobrom.

SMARAGD

Neki turški trgovec je zgrabil možno s sto celini. Dal je javno razglasiti, da bi plačal poštenemu najditelju četrtino te vsote za nagrado.

Čez nekaj dni se je oglašil preprost mornar, da bi izročil najdeno možno proti obljubljenemu plačilu. Trgovec pa mu je osorno rekel, da je bil v mošnji razen sto cekinov še dragocen smaragd in da mora izročiti tudi tega, če hoče dobiti nagrado.

Mornar je prisegal pri Alahu in preroku, da ni bilo v mošnji med zlatniki niti najmanjšega smaragda. S trgovcem vred sta stala najprej pred kadijem, potem pa še pred velikim vezirjem. Le-ta je takole razsodil:

Mošnja, ki jo je izgubil trgovec, je vsebovala, kakor sam izpoveduje, mimo sto zlatnikov še dragocen smaragd. Mornar, ki je po naših poizvedbah pobožen in pošten mož, je pa našel možno, ki ne vsebuje nič drugega kakor sto cekinov. To torej niti ni možna, ki jo je izgubil trgovec. Trgovec mora zato znova in v jasnih besedah razglasiti, da je izgubil možno s sto zlatniki in z enim smaragdom, in če mu jo kdo prinese, bo plačal najditelju obljubljen nagrado. Mornar naj najdeno možno zaenkrat obdrži, dokler ne pride ponjo pravi lastnik. Če se pa ta v teku enega meseca ne oglasi, potem naj jo mornar kot najdeno stvar obdrži za svojo last.

Hvala Alahu in preroku!

Kdo si ne želi domov?

VSAKDO lahko sedaj z malimi stroški potuje v domovino in se neovirano vrne nazaj.

Moderni parniki Vam nudijo vso potrebo, in kdor je od večšega zastopnika pravilno poučen, mu je potovanja zabava.

Pri nas lahko kupite vozne liste za vse parnike.

Vsa pojasnila za dobavo potnih listov, affidavitov; če želite dobiti sorodnika iz starega kraja, kakor tudi vse druge informacije, d a m o vsakomur brezplačno.

Pišite nam!

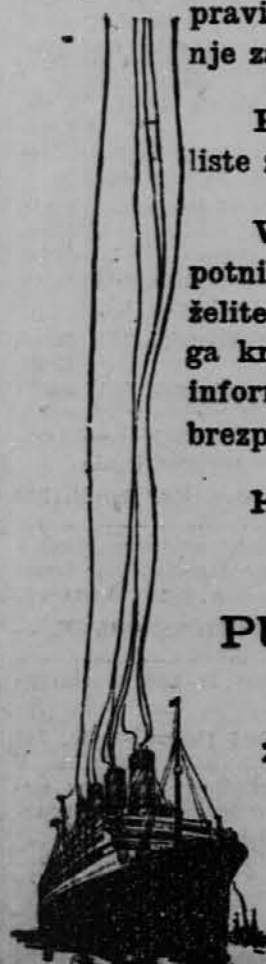
SLOVENIC PUBLISHING Co.

Travel Bureau

216 West 18th Street

New York, N. Y.

Mi zastopamo vse parobrodne družbe.



ALI STE ZAVAROVANI?

ZA SLUČAJ BOLEZNI, NEZGODE ALI SMRTI? AKO ŠE NISTE, TEDAJ VAM PRIPOROČAMO

JUGOSLOVANSKO KATOLIŠKO JEDNOTO V AMERIKI.

kot najboljšo jugoslovansko bratsko zavarovalnico, ki plačuje

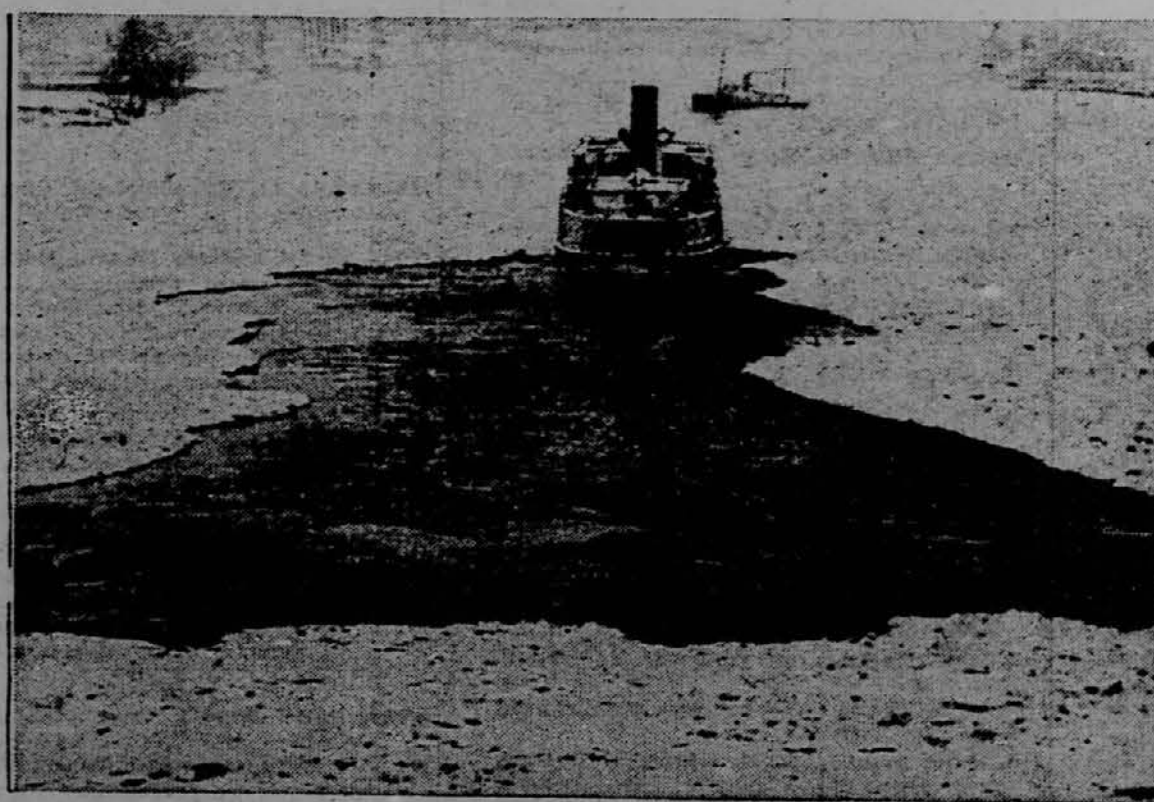
NAJBOLJ LIBERALNE PODPORE SVOJIM ČLANOM

Ima svoje podružnice skoro v vsaki slovenski naselbini v Ameriki. Posluje v 17. državi ameriške Unije. Premoženje nad \$1.500.000.00. — Za ustanovitev novega društva zadostuje 8 odraslih oseb.

Vprašajte za pojasnila našega lokalnega tajnika ali pišite na:—

GLAVNI URAD J. S. K. J., ELY, MINNESOTA

REKA HUDSON ZAMRZNILA



V gorenjem teku je reka Hudson, ki se zliva pri New Yorku v morje, zamrznila. Na sliki vidite parnik "Poughkeepsie", ki je obtičal v ledu. Na pomoč mu je prihitel parnik obrežne straže in ga spravil v pristanišče.

POUČNE KNJIGE
RAZNE POVESTI IN
ROMANI
PESMI IN POEZIJE

KNJIGARNA "GLAS NARODA"

216 WEST 18th STREET
NEW YORK, N. Y.

: : ZEMLJEVIDI : :
MOLITVENIKI
: : IGRE : : :

Romani...

ANA KARENINA, roman spisal L. N. Tolstoj. Dva zvezka, trdo vezana, 1878 strani. Cena \$6.50
"Ana Karenina" tvori višek Tolstojevga umetniškega dela in je eno najpomembnejših del svetovnega slovstva. Knjigo bi moral čitati vsak Slovenec.

AGITATOR, roman, spisal Janko Kersnik, 99 strani. Cena 80
Kersnik je poleg Jurčiča naš najboljši poljudni pisatelj. Vse del, ki jih Jurčič vsled bolezni in smrti ni mogel dovršiti, je Kersnik uspešno dovršil. "Agitator" spada med njegova najboljša dela.

BELA MEČES, roman, spisal Juš Kozak, 116 strani. Cena 40
Roman je izšel v zalogi Vojniške družbe. Skrajno napeto dejanje se dogaja v Kamniških planinah. Kdor ljubi lov in planine, ga bo z napetostjo čital do konca.

BLAGAJNA VELIKEGA VOJVODE, roman spisal Frank Heller, 162 strani. Cena 60
Od začetka do konca napet roman, pol dejanja, spletk in najbolj čudnih razvojev. Že prve strani svoje čitatelja, in ga ne odloži prej, dokler ga ne prečita do konca.

BEATIN DNEVNIK, spisala Luiza Pesjakova, 164 strani. Cena 60
Poleg Pavline Pakjove je Luiza Pesjakova takorekoc edina ženska, ki se je koncem prejšnjega stoletja udeleževala v slovenski književnosti. Njeni spisi razodevajo čutečo žensko dušo.

BELE NOČI, MALI JUNAK, spisal F. M. Dostojevski, 152 strani. Cena 60
Kratke povesti iz življenjskega pisatelja. To so prva književna dela slavnega ruskega romanopisca.

GREŠNIK LENART, spisal Ivan Cankar, 114 st. Cen 70

MIMO ŽIVLJENJA, spisal Ivan Cankar, 230 str. Cena 80

MOJE ŽIVLJENJE, spisal Ivan Cankar, 168 str. Cena 75

ROMANTIČNE DUŠE, spisal Ivan Cankar, 87 strani. Cena 60
Ivan Cankar je pravkar naših pisateljev. Ljudje, čijih duševnost opazuje, so pristno slovenski in opis njihovih značajev mora slehernega globoko prevzeti. "Moje življenje" je najpomembnejše delo Ivana Cankarja v zadnjih njegovih letih.

ČRTICE IZ ŽIVLJENJA NA KMETIH, spisal Andrejček Jože, 92 strani. Cena 35
Pod psevdonimom "Andrejček Jože" se je skrivaj plodovit slovenski pisatelj, ki je znal spretno opisati življenje, ki ga je doživljal. Ob čitanju njegovih povesti se vsak nehoti sporni na staro domovino.

DROBIŽ, spisal Franc Milčinski, 130 strani. Cena 60
Nas najboljši humorist Milčinski je v tej knjigi zbral par svojih najboljših črtic, ob katerih se mora človek od srca nasmejati.

DEKLE ELIZA, spisal Edmond de Goncourt, 112 strani. Cena 40
Goncourtova dela so polna fines in zanimivosti, zlasti v risanju značajev, čijih nekateri so mojstrsko podani in ima človek med branjem vtis, da posamezne osebe spijo kraj njega in kramljajo z njim.

DON KIHOT, spisal Miguel Cervantes, 158 str. Cena 75
To je klasično delo slavnega špankega pisatelja. To je satira na viteštvo, ki je še vedno hotelo ohraniti svoj ponos in veličino, pa se ni zavedalo, da že umira. "Don Kihot" spada med mojstrstvene svetovne literature.

ČRNI PANTER, spisal Milan Pugač, 219 strani. Cena 80
Sopek povesti našega dolenskega pisatelja, ki se je razmeroma mlad poslovil s tega sveta. Če kdo pozna Dolence in njihovo dušo, jih pozna Pugač. Njegove spise čita vsak z največjim užlitkom.

1913-1918, spisal Vitoimir Jelenc, Trdo vezano, 286 strani. Cena 125
To so spomini jugoslovanskega dobrovoljca, ki se je nesebično udeležil borbe za svobodo naše domovine. Knjiga zanima vsakogar, posebno pa fiste, ki so bili tako nesrečni, da so se udeležili svetovne vojne, in tako srečni, da so jo preživeli.

ŠNEDOZIMCI, spisal Peter Bohinjec, 84 strani. Cena 40; vezano cena 60
Zbirka kmečkih povesti iz našega življenja. Bohinjec je dober pisatelj, ki v svojih spisih od pičice pogodi duševnost našega človeka. Ob čitanju njegovih del se zdi človeku, da ima pred očmi prizore iz domovine.

POVESTI IN SLIKE, spisal Ksaver Meško, 79 strani. Cena 60
Knjiga vsebuje tri povesti našega priljubljenega pisatelja, mojstra v opisovanju. Njegov slog je izrazit, njegove misli so globoke in mehke. Posebno ženske so vneto za njegova dela.

SIN MEDVEDJE LOVCA, spisal Karl May, 160 strani. Cena 30
Dejanje te lepe povesti se vrši na amerškem Zapadu. Pestre slike iz indijanskega in pionirskega življenja. Maya sicer očita, da ni bil nikdar v Ameriki, toda življenje na amerškem Zapadu je znal dosti natančneje opisati kot marsikdo, ki je živel tam.

SEKIRNOST NAJDEKKE, povest, Trdo vezano, 93 strani. Cena 50
To je po naše prikolica povest, ki bo zanimala slehernega bralca. Budim duševnim ljudem glavnega junaka celotnega junakinja, medija zasluga gre, in zadovoljstvo.

STUDENT NAJ BO. — NAŠ VSAKDANJ
KRUI, spisal F. K. Finžgar, 80 strani. Cena 50
Naš mojstrski pripovednik nam udi v teh dveh svojih delih obilo duševnega užlitka.

SPISJE, Male povesti iz kmečkega življenja, 67 strani. Cena 35

SOPEK SAMOTARKE, spisala Manica Komarova, 174 strani. Cena 35
Zbirka povesti, ki jih je spisala pisateljica, ki pozna žensko dušo, žensko srce ter boje, ki divjajo v njem.

HUDI ČASI, — BLAGE DUŠE, spisal Franc Betela, 96 strani. Cena 75
Knjiga vsebuje zanimivo povest in veselo igro. Oboje je povezano iz našega domačega življenja.

HUDO BREZNO in druge povesti, spisal Franc Erjavec, 79 strani. Cena 35
Nas izboren pripovednik in poznavatelj narave nudi čitatelju lepoto naših krajev in zanimivosti iz življenja naših ljudi.

FABROVSKA KUJARICA, spisal J. S. Baar, 207 strani. Cena 1—
To je iz češine prevedeno delo, ki bo zanimalo slehernega čitatelja. To je roman ženske, ki je skoro vse življenje žvela in gospodinjila v županišču.

FILOZOVSKA ZGODBA, spisal Alojzij Jirasek, 182 strani. Cena 60
Kdor ne pozna doljskega življenja, naj prečita ta roman. Ob čitanju se mu bo odprl povsem nov svet, poln nesluhnih dogodkov.

REDEČA MEGLA, spisal Karl Figer, 192 strani. Cena 70
V širokem stilu zasnovan avanturističen roman znanega pisatelja, ki zna dejanje razplesti s tako čudovito fineso, da mora čitatelj nehoti z napetim pričakovanjem čitati do konca.

STRAHOTNE VOJNE, spisala Bertha pl. Sutfner, 228 strani. Cena 50
To je ena najslavnejših knjig, ki imajo namen vzbuditi v človeku stud do vojne. Poštasti prizori so opisani točno in natančno. Vsaka mati bi morala čitati to knjigo, kajti to je izpoved žene in matere, ki je izgubila na bojišču svoje najdražje.

GUSAR V OBLAKIH, spisal Donald Keyhoe, 129 strani. Cena 80
To je letalski roman, poln dejanja in najbolj neverjetnih doživljajev. Čitatelj doživlja zaeno s pisateljem oziroma glavnim junakom skoro neverjetne pustolovščine, ki se vrše v zračnih višavah.

GOZDOVNİK, spisal Karl May, Dva zvezka, 208 in 136 strani. Cena 75
Spisi Karja Maya so znani našim starejšim čitateljem: Marsikdo se spominja njegovih romanov "V padisahovi senci", "Vnetor", "Žut" itd. Dejanje "Gozdovnika" se vrši na nekoč divjem amerškem Zapadu.

HADŽI MURAT, spisal L. N. Tolstoj, Roman, 79 strani. Cena 40
To znano delo slavnega ruskega pisatelja je prevedel v slovensko Vladimir Levstik. Sleherni rojak naj bi čital roman tega velikega ruskega misleca.

HEKTORJEV MEČ, spisal Rene La Bruyere, Roman, 79 strani. Cena 50
Skrajno zanimivo delo znanega pisatelja. Polno zapletljajev in zanimivih dogodivščin. Čitatelj se čudi pisatelju, kako je svojo zgodbo strokovnjaško zasnoval.

DALMATINSKE POVESTI, spisal Igo Kaš, 94 strani. Cena 35
To so povesti, vzete iz življenja naših Dalmatincev: kako se vesele in žaloste, kako ribarijo, ljubijo in snubijo. Resničen čar našega Juga veje iz njih.

DVE SLIKI, spisal Ksaver Meško, 103 strani. Cena 60
Dve črtice enega naših najboljših pisateljev vsebuje ta knjiga. "Njiva" in "Starka". Obe sta mojstrsko završeni, kot jih more završiti edinele naš nežno-čuteči Meško.

HELENA, roman, spisala Marija Kmetova, 134 strani. Cena 40
V tem romanu prikazuje Kmetova pretresljivo življenje nečestitke na deželno-duševno osamljene žene v obliki, ki človeku seže globoko v dušo in mu ostane neizbrisno v spominu.

IZLET GOSPODA BROUČKA V KV. STOLETJE, spisal Čep Svatoopluk, 246 strani. Cena 120
V navedenemu delu spremljamo dobrodošnega Pražana gospoda Broučka v dobo strahotnega in slavnega husitskega voditelja Jana Žižke. Ta zgodovinski roman je zanimiv od konca do kraja.

IZBRANI SPISI, dr. Hinka Dolence, 145 strani. Cena 60
V tej knjigi so črtice izključno iz kraškega življenja. Menda ni še nihče tako zanimivo opisal kraške burje in Čerkniške jezera kakor Dolenc.

IZ MODERNEGA SVETA, spisal F. S. Finžgar, roman, trdo vez, 280 strani. Cena 160
V tem romanu je posegel naš pisatelj Finžgar res v moderni svet. Klasično je opisal borbo med delom in kapitalom ter spletke in nakane kapitalistov. Idealna ljubzen dveh mladih src zavzema v romanu eno prvih mest.

IZBRANI SPISI dr. Janca Menčingerja, trdo vez, 100 strani. Cena 150
Janca Menčinger se po pravici imenuje začetnik našega modernega leposlovja. On je prvi kretil s poti, ki sta jo hodila Jurčič in Kersnik ter ubral moderno smer. V knjigi so tri zanimive črtice.

IGRAČKE, spisal Franc Milčinski, 151 strani. Cena 80
Sopek črtic in podlistkov našega najbolj duhovitega humorista.

IGRALC, spisal F. M. Dostojevski, 935 strani. Cena 75
Slavni ruski pisatelj je v tej povesti klasično opisal igralca strast. Igralec izgublja in dobi, poskuša na vse močete načine, spletkari, doživlja in posablja, toda strast do igranja ga nikdar ne spine.

JAGNJE, 110 strani. Cena broštrana 30
V knjigi je poleg naslovne se povest "Starček z gore". Obe sta posebno zanimivi, kajti spisal ju je znani mladinski pisatelj Kristof Šmid.

JERNAČ ZMAGOVAČ, spisal H. Sienkiewicz, 123 strani. Cena 50
Knjiga vsebuje poleg naslovne povesti znanega poljskega pisatelja tudi povest "Med plazovi". Obe sta zanimivi in vredni, da jih človek čita.

JUTRI, spisal Andrej Strug, 85 strani. Cena broštrana 60; trdo vezano 75
Knjiga je posvečena onim, ki so šli skozi bol in pričakovanje... Posvečena je njihovu tihemu junaštvu.

JURČIČEVI ZBRANI SPISI, devet trdo vezanih knjig. Vsaka ima nad dvesto strani. Cena vsem desetim knjigam je 9—
Jurčič ne potrebuje nikakega posebnega priporočila. Jurčičeve knjige so napravnost se čtivo za dolge zimске večere. Njegovi originali, dostopni Kravetu, skrivnostna pojava desetega brata in cela vrsta drugih njegovih nepozabnih obrazov bodo večno živeli.

JUAN MISERIA, spisal H. L. Coloma, 168 str. Cena 60
Ta pretresljiva povest je vzeta iz dobe španske revolucije. Sočutno zasledujemo usodo ponedolžnem obsojenega Juana Miserije. V osebni brezvestnega Lopezinka pa vidimo, kam privede človeka življenje brez višjih vzorov.

KAKO SEM SE JAZ LIKAL, spisal Jakob Alešev, 176 strani. Trdo vezano, Cena 120
Nas znani pisatelj Betela je s tem svojim delom zopet posegel v naše preprosto življenje ter izbrano orisal značaje, ki nastopajo v njem.

SLIKE, spisal Ksaver Meško, 189 strani. Cena 60
Osem povesti, ki zaslužijo, da jih sleherni prečita.

MACBETH, Shakespeare, Trdo vezano, 151 str. Cena: mehko vezano 70
OTHELO, Shakespeare, Mehko vezano 70
SEN KRESNE NOČI, Shakespeare, Mehko vezano, Cena 70
Klasične izre najslavnejšega dramatika, kar jih pozna svetovna literatura. Dela je prevedel v krasno slovensko naš najbolj šil pesnik Oton Župančič.

NAŠA LETA, spisal Milan Pugač, 125 strani. Cena vez. 70; Broš. 50
Knjiga vsebuje dvanajst povesti pisatelja Pugača, ki je poznal dušo dolenskega kmeta kot le malokdo.

NANŠI LJUDJE, spisal Alois Remec, 94 strani. Cena 40
Zanimiva povest iz časov, ko so bili Francozi na Vipavskem.

PLAT ZVONA, spisal Leonid Andrejev, 131 str. Cena 40
Poleg naslovne povesti slavnega ruskega pisatelja vsebuje knjiga še dve, namreč "Misel v megli" in "Brezdno".

PRODANE DUŠE, spisal Joža Likovič, 160 str. Cena 60
Kdor hoče verjeti, kaj počno fašisti z našim ubogim ljudstvom na Krasu, naj prečita to pretresljivo zgodbo.

PRED NEVINTO, spisal I. Turgenjev, 96 str. Cena 35
Mojstrsko delo slavnega ruskega pisatelja, Pugač deset črtic iz našega domačega življenja.

PTICE SELIVKE, Rabindranat Tagore, Trda vez, 84 strani. Cena 75
Prgevorci, esaji in misli slavnega indijskega pisatelja.

PASTI IN ZANKE, spisal I. Š. Orel, 231 strani. Cena 50
Kriminalni roman iz polpretekle dobe. Neki slovenski kritik je nekoč pisal, da slovenski pisatelji nimajo daru za pisanje kriminalnih romanov. No, pisatelj Orel mu je dokazal, da ga imajo.

PATER KAJETAN, spisal Verdictus, 187 strani. Cena 1—
Roman, napisan po ustnih izročilih in tiskanih virih. Zgodba človeka, ki ni bil rojen samostan, ter se je slednjič po hudih bojih vrget v življenje.

PINGVINSKI OTOK, spisal Anatole France, 282 strani. Cena 60
To je satira na francoske pretekle in sedanje razmere. V tej knjigi je slavni francoski pisatelj najbolj drzen in brezobzira v svoji zabavljalci.

PRAVICA KLADIVA, spisal Vladimir Levstik, 144 strani. Cena 50
Povest iz vojne dobe, ko se je v sred vseh naših razsednih ljudi porajala misel na edinstveno jugoslavijo. Levstik je to klasično opisal. Z osvobodjenjem domovine doseže tudi povest svoj višek.

PRIHAJAC, spisal Fr. Detela, 157 strani. Cena 60
Kakor vse Detelove povesti, je tudi ta vzeta iz našega prastarega domačega življenja.

PESMI V PROZI, spisal Chas. Baudelaire, 112 strani. Cena 80
Verna slika pestrega velikomestnega življenja in spominov nanj.

TATIČ, spisal France Bevk, Trda vez, 86 str. Cena 70
Nas izboren primorski pisatelj nam daje v tej knjigi dve povesti, ki jih je povpretil svoji materi.

TUNEL, spisal Bernhard Kellermann, 295 str. Cena 120
Globoko pod zemljo vrtajo orjaški stroji tunel med Evropo in Ameriko. Cele armade delavcev se sarivajo vedno globlje v osrčje zemlje. Sredi dela malot graditelje strahovita katastrofa, katere žrtev je na tisoče in tisoče delavcev. Toda železna volja inžinirja Aliana ne odneha, dokler ne stee med Evropo in Ameriko globoko pod oceanom prvi

MLANARJEV JANEZ, Cena 50
Dejanje te povesti se vrši ob koncu srednjega veka in sicer v času, ko so bili Teharjani povisani zaradi svojega junaštva v plemiški stan.

MORSKI RAZBOJNIK, spisal kapitan Fred. Marryat, 192 strani. Cena 50
Povesti morskih gusarjev in piratih so splošno

Sao vse zanimive, to delo pa presega po svoji zanimivosti najboljše povesti te vrste. Naročite izvod se danes, če se vam dopadejo povesti te vrste.

MALENKOSTI, spisal Ivan Albrecht, 130 strani. Cena 30
Štiri zanimive črtice našega priznanega pisatelja.

MOŽJE, spisal Emerson Hugh, 209 strani. Cena 150
Zanimivo delo, ki bo ugajalo vsakemu čitatelju. Prevod prav nič ne znoztaja za originalom.

NAŠA VAS, spisal Anton Novačan, 224 strani. Cena 1—
V zvezku je devet črtic povečanih iz naše lepe Štajerske. Pisatelj Novačan je nedolgovoljen mojster v opisovanju značajev.

NOVA EROTIKA, spisal Ivan ROZMAN, Trdo vezano, 115 strani. Cena 70
Knjiga vsebuje "misli, ki so se rodile v človeku v prvih letih svetovne vojne".

Z OGNJEM IN MEČEM, poljski spisal H. Sienkiewicz, 683 strani. Cena 3—
Bogato ilustriran zgodovinski roman iz najbolj junaške dobe poljskega naroda. To je eno najboljših del najslavnejšega poljskega pisatelja. ČITAJTE TO KNJIGO.

ZLOČIN V ORCIVALU, spisal E. Gaboriau, 246 strani. Cena 11—
"Zločin v Orcivalu" je zelo zanimiv detekski roman, ki nam predločuje, kam lahko zabrede lahkomiselni človek, ki nima skrb za vsakdanji kruh. — Seznanje se z francoskim detektivom Le Coque-om.

SVETLOBA IN SENCA, spisal dr. Fr. Betela, 176 strani. Trdo vezano, Cena 120
Nas znani pisatelj Betela je s tem svojim delom zopet posegel v naše preprosto življenje ter izbrano orisal značaje, ki nastopajo v njem.

SLIKE, spisal Ksaver Meško, 189 strani. Cena 60
Osem povesti, ki zaslužijo, da jih sleherni prečita.

MACBETH, Shakespeare, Trdo vezano, 151 str. Cena: mehko vezano 70
OTHELO, Shakespeare, Mehko vezano 70
SEN KRESNE NOČI, Shakespeare, Mehko vezano, Cena 70
Klasične izre najslavnejšega dramatika, kar jih pozna svetovna literatura. Dela je prevedel v krasno slovensko naš najbolj šil pesnik Oton Župančič.

NAŠA LETA, spisal Milan Pugač, 125 strani. Cena vez. 70; Broš. 50
Knjiga vsebuje dvanajst povesti pisatelja Pugača, ki je poznal dušo dolenskega kmeta kot le malokdo.

NANŠI LJUDJE, spisal Alois Remec, 94 strani. Cena 40
Zanimiva povest iz časov, ko so bili Francozi na Vipavskem.

PLAT ZVONA, spisal Leonid Andrejev, 131 str. Cena 40
Poleg naslovne povesti slavnega ruskega pisatelja vsebuje knjiga še dve, namreč "Misel v megli" in "Brezdno".

PRODANE DUŠE, spisal Joža Likovič, 160 str. Cena 60
Kdor hoče verjeti, kaj počno fašisti z našim ubogim ljudstvom na Krasu, naj prečita to pretresljivo zgodbo.

PRED NEVINTO, spisal I. Turgenjev, 96 str. Cena 35
Mojstrsko delo slavnega ruskega pisatelja, Pugač deset črtic iz našega domačega življenja.

PTICE SELIVKE, Rabindranat Tagore, Trda vez, 84 strani. Cena 75
Prgevorci, esaji in misli slavnega indijskega pisatelja.

PASTI IN ZANKE, spisal I. Š. Orel, 231 strani. Cena 50
Kriminalni roman iz polpretekle dobe. Neki slovenski kritik je nekoč pisal, da slovenski pisatelji nimajo daru za pisanje kriminalnih romanov. No, pisatelj Orel mu je dokazal, da ga imajo.

PATER KAJETAN, spisal Verdictus, 187 strani. Cena 1—
Roman, napisan po ustnih izročilih in tiskanih virih. Zgodba človeka, ki ni bil rojen samostan, ter se je slednjič po hudih bojih vrget v življenje.

PINGVINSKI OTOK, spisal Anatole France, 282 strani. Cena 60
To je satira na francoske pretekle in sedanje razmere. V tej knjigi je slavni francoski pisatelj najbolj drzen in brezobzira v svoji zabavljalci.

PRAVICA KLADIVA, spisal Vladimir Levstik, 144 strani. Cena 50
Povest iz vojne dobe, ko se je v sred vseh naših razsednih ljudi porajala misel na edinstveno jugoslavijo. Levstik je to klasično opisal. Z osvobodjenjem domovine doseže tudi povest svoj višek.

PRIHAJAC, spisal Fr. Detela, 157 strani. Cena 60
Kakor vse Detelove povesti, je tudi ta vzeta iz našega prastarega domačega življenja.

PESMI V PROZI, spisal Chas. Baudelaire, 112 strani. Cena 80
Verna slika pestrega velikomestnega življenja in spominov nanj.

TATIČ, spisal France Bevk, Trda vez, 86 str. Cena 70
Nas izboren primorski pisatelj nam daje v tej knjigi dve povesti, ki jih je povpretil svoji materi.

TUNEL, spisal Bernhard Kellermann, 295 str. Cena 120
Globoko pod zemljo vrtajo orjaški stroji tunel med Evropo in Ameriko. Cele armade delavcev se sarivajo vedno globlje v osrčje zemlje. Sredi dela malot graditelje strahovita katastrofa, katere žrtev je na tisoče in tisoče delavcev. Toda železna volja inžinirja Aliana ne odneha, dokler ne stee med Evropo in Ameriko globoko pod oceanom prvi

MLANARJEV JANEZ, Cena 50
Dejanje te povesti se vrši ob koncu srednjega veka in sicer v času, ko so bili Teharjani povisani zaradi svojega junaštva v plemiški stan.

MORSKI RAZBOJNIK, spisal kapitan Fred. Marryat, 192 strani. Cena 50
Povesti morskih gusarjev in piratih so splošno

TRI LEGENDE O RAZPELU, spisal Julius Zeyer, Trda vez, 83 strani. Cena 50
Prevod treh zanimivih povesti znanega češkega pisatelja.

UGRAJENI MILIJONI, spisal Seliger Brat, 291 strani. Cena 120
Knjižnica "Jutra" nam je s tem delom predstavila skrajno napet roman amerškega jugoslovana. Kdor bo prečital to delo, bo nehoti vzklilil: "Da, Ivan Belic je bil pa res duhovitejši nego vsi detektivski sveta!"

V KREMPLJIH INKVIZICIJE, spisal Michel Zevaco, 461 strani. Cena 130
To je mojstrsko delo v svetovni literaturi z nešteti zapletljaji in nasilno vsebino, da bo navezalo vsakega čitatelja, ki ga vzame v roko.

V ROBSTVU, spisal Ivan Matičič, 255 strani. Trda vez, Cena 125
Ivan Matičič je eden tistih redkih naših ljudi, ki ne pozna samo vojne in njenih grozot ter posledice, ampak zna tudi vse pretresljivo opisati.

V GORSKEM ZAKOTJU, spisal Anton Koder, 130 strani. Cena 40
Zanimiva povest iz prejšnjega stoletja, povzeta iz našega knjiškega življenja.

V OKLOPNJAK OKOLI SVETA, spisal Robert Kraft, DVA DELA, 482 strani. Cena 160
Vsekok napet roman, ki ga čitatelj ne more odložiti, dokler ga ne prečita do konca. — Poln najneverjetnejših dogodivščin in zapletljajev.

VELIKI INKVIZITOR, spisal Michel Zevaco, 124 strani. Trda vez, Cena 120; Broš. 1—
Kdor hoče poznati strahotno španske inkvizicije, naj prečita to delo, ki je bilo spisan po resničnih podatkih in mora navditi čitatelja z grozo.

ZADNJA PRAVDA, spisal J. S. Baar, Trda vez, 184 strani. Cena 1—
Ljudska povest, ki obravnava spor med bratom, je velike, pretresljive snovi in ostre doslednosti. Čitatelja veže od prve do zadnje strani.

VOJNDIR, spisal Josip Ogrinec, 78 str. Cena 35
Zanimiva povest iz časov prekrševanja koroskih Slovencev.

VEČERNA PISMA, spisala Marija Kmetova, Trda vez, 51 strani. Cena 75
Knjiga vsebuje petnajst pism, ki jih preve iskreno občutje. Pisma govorijo o sanjah ženskega srca, o ljubosti, o sorodnih dušah.

VERA, spisala Olga Waldoval, 154 strani. Cena 40
Roman je poln lepih prizorov, opisuje skrbno življenje nekdanjih najvišjih krogov nemške in ruske aristokracije in kaže, da so bili med njimi poleg manj vrednih tudi srčno-plemeniti ljudje.

VRTNAR, spisal Rabindranat Tagore, 105 str. Trdo vez, 75; Mehko vez, 60
V knjigi je vsebovana globoka mirna modrost in srčna plemenitost najslavnejšega indijskega pisatelja.

ZLATA VAS, spisal Fr. Malovsič, 136 strani. Cena 60
Poučna in kratkocasnna povest iz knjiškega življenja.

ZLOČIN IN KAZEN, spisal F. M. Dostojevski, DVA ZVEZKA, Skupaj 605 strani. Cena 125
Najslavnejše delo slavnega ruskega misleca. Nihče ni tako opisal duševnosti zločinca kot ga je opisal v tem romanu Dostojevski.

ZGODBE NAPOLEONOVEGA HUZARJA, spisal Conan Doyle, 382 strani. Trda vez, Cena 80; Broštrana, 60
Čitatelj se mora do solz nasmejati, ko čita poglavja: Kako je izzbulil Napoleonov huzar ubit: Kako je zavzel Saragoso: Kako je ubil "brata": Kako ga je hudč skušal, itd.

ZBRANI SPISI, 368 strani, (II. zvezek), Cena 250
V tem zvezku so zbrani spisi našega prvost

KRATKA DNEVNA ZGODBA

S. LEACOCK

MOJA FINANČNA KARIJERA

Vedel sem zelo dobro, da po-
stojen vedno neodgovorno
bitje, popoln idiot, kadarkoli
vstopim v banko. Toda kaj po-
četi? Moja plača se je dvig-
la skočno na 56 dolarjev, a
tako lep znesek se pač lahko
poveri samo banki.

Smuknil sem torej v banko,
potisnjen skozi okrogla vrata,
in plaho sem se ozrl po urad-
nikih. Imel sem nejasen vtis,
da mora človek najprej govo-
riti z ravnateljem, če hoče o-
tvoriti v banki tekoči račun.

Priplazil sem se do bližnjega
okenca, nad katerim je bilo
napisano: "Blagajna št. 4" in
vprašal sem blagajnika z dru-
tečim glasom:

— Ali bi mogel govoriti z
gospodom ravnateljem?

In pripomnil sem svečano
bogve zakaj: — Toda brez
prič.

Ravnatelj je bil resen in so-
liden mož. Ko sem ponovil svo-
je vprašanje, ali bi mogel go-
voriti z njim brez prič, me je
pogledal nekam vznemirjeno,
me odvedel v svojo pisarno in
zaklenil vrata za seboj. Sedla
sva in se vprašujoče spogleda-
la. Glas mi ni hotel iz stisnje-
nega grla. Svojih 56 dolarjev
sem zmečkal ta čas v hladnem
žepu z nervozno roko v klopčic
papirja.

— Če se ne motim, ste in-
spektor družbe "Pinkerton",
— je dejal končno ravnatelj.

— Ne, nisem iz Pinkerton-
ke, — sem odgovoril v vedno
lujši zmed. — Gospod ravnat-
elj, saj sploh nisem detektiv,
temveč vlagatelj: namenil sem
se otvoriti v vaši banki tekoči
račun. Da, naložiti hočem pri
vas vse svoje premoženje.

Ravnatelj je vstal, odprl
molče vrata na stekaj in pokli-
cal blagajnika iz okenca št. 1.

Opetekajoč se sem prišel do
okenca vložne blagajne in vr-
gel uradniku papirnati cmok
svojih prihrankov s krčevito
kretujo čarovnika. Bil sem ti-
sti hip mrtvaško blede.

— Naložite to, — se dejal s
tragičnim glasom.

Blagajnik je vzel malomar-
no denar ter ga začel gladiti in
šteti. Potem me je pozval, naj
napisem znesek na rdečkast

papir in zabeležil si je moje
me in naslov v knjigo, debelo
kakor sveto pismo. Nisem več
vedel, kaj počnem: banka z
vso svojo živo in mrtvo opre-
mo se mi je sukala pred očmi v
divjem plesu.

— Ste naložili moj denar?
— sem vprašal z glasom uni-
rajočega.

— Da, — je odgovor blaga-
jnik.

— Dobro, zdaj bi pa rad na-
pisal nakazilo.

Hotel sem dvigniti šest do-
larjev za tekoče izdatke. Ea
uradnik mi je podal čekovno
knjižnico, drugi mi je prijazo-
pojasnjeval, kako naj ček iz-
polnim. Menda je mislil, da
sem prisluknjen milijonar.

Napisal sem nekaj na tisti pa-
pirček in ga pomolil uradniku.
Začuden me je pogledal.

— Kaj, vso svojo vlogo ho-
čete dvigniti?

Napisal sem bil namestu
šest — petinšestdeset dolarjev!
Toda bil sem že tako zbezan,
da nisem mogel več mirno raz-
mišljati in izpreminjati dis-
pozicij. Videl sem, da so me u-
radniki obstopili v polkrogu in
me gledali široko odprtih oči.
Ta in oni je odprl tudi usta.

Ves zbezan in prestrašen
sem zajecel:

— Da, vso.

— Torej hočete odpovedati
svoj tekoči račun?

— Da, popolnoma, do beli-
ča.

— In ne boste pozneje nalo-
žili pri nas svojega denarja?
— je vprašal uradnik, ki ni ho-
tel verjeti svojim ušesom.

— Nikoli več!

Napravil sem brezupnega
poskus napraviti obraz strašno
jeznega in nevarnega človeka.

— Kako naj vam izplačam
vašo vlogo? je vprašal bla-
gajnik mirno.

— V petdesetakah.

— A ostanek? — je pripom-
nil že strogo.

— Petdolarški bankovec in
za en dolar drobiža! — sem za-
povedal kakor kmeč.

Brž sem pobral denar in pla-
nil k izhodu.

Ko so se zaprla za menoj
težka vrata banke, sem zasli-
šal izbruh silnega krohot, ki

"POTRESI" V JUŽNEM MORJU

Med tako zvanimi "gorati-
mi otoki" Južnega morja —
poleg njih obstoje še nizki,
"atolni" otoki — ni skoraj no-
benega, ki bi ne bil vulkanske-
ga izvora. Havajski ognjeniki
se dvigajo v višino 4000 m.
Novi Zeland je še pred dve-
ma, tremi leti z grozovitim po-
tresom okoli Napiera znova pō-
trdil svoj sloves kot zemlja na
ognjeniši podlagi. N o v i h
Hebridih in Salomonovih oto-
kih poročajo kako pogosto se
dajo tam nič hudega sluteči
potniki ob obrežju krepko na
koralni grušč, ker se jim zem-
lja nenadoma zgane pod no-
gami, povsod po Južnem mor-
ju si pripovedujejo tragiko-
nično zgodbo o tistem ladij-
skem kapitanu, ki si je za stara
leta kupil svoj robinzonski o-
tok, a ko je 10, 15 let pozne-
je prišel, da ga vzame v kon-
čno last, ga ni več našel — pe-
greznil se mu je na dno mor-
ja.

Toda "potresi", ki jih je
doživel nemški častnik Keil-
ping na majhnem otočku iz
skupine "Pod vetrom", so
vendarle tako nenavadni, da
jih je vredno posebej omeniti.
Mož, si je bil najel na tem o-
točku kočjo nekega domačina.
Ni čakal baš na kakšne kata-
strofalne potrese, da bi jih v
svojem listu opisal pod naslo-
vom z debelimi črkami. Bilo je
tam dovolj drugih mišnih
stvari. Toda včasih, kadar po-
noči pod moskitno mrežo ni
mogel zaspati, je zbudilo nje-
govo pozornost rahlo, toda raz-
ločno tresenje vse hiše in va-
lovanje. To je bil nedvomno
potres, nekaj za senzacije žel-
ne ljudi, in tem bolj čudno, ker
se je pojavljal vsako noč, ka-

dar mož ni spal, in sicer naj-
močnejše pred polnočjo in po-
tem spet proti jutru. Podnevi
pa ni čutil nikoli nobenega po-
tresa.

Ta periodičnost in naveza-
nost na določene nočne ure je
bila dovolj nenavadna, še bolj
nenavadno pa je bilo to, da ni
časnikar nikoli začel karakte-
rističnega podzemeljskega šu-
menja in bobnenja, kakršno je v
zvezi s potresi. Začel je na-
ravnost prežati na te akustične
spremenne pojave. In res se je
neke noči obenem s potresom
izbudil iz spanja glas podze-
meljskih bogov. Malo neobiča-
jen glas, nič kaj podoben šu-
menju in grmenju, vse prej
nekakšnemu silno potencirane-
mu smrčanju, kakršnega človek
ne bi bil nikoli sposoben. V
glavo mu je šnila neka misel.
Vzel je svetilko, jo prižgal in
stopil počasi skozi vrata po
stopnicah verande pred hišo
in posvetil — pod njo. In res
je bila njegova misel, ki ga je
prisilila v smeh, pravilna: Ko-
ča je stala svedra na kolih,
kakor je tam navada, in prav
tako naravno je bilo, da ni
mela vsa živina in perutnina
vrlega moža, ki je častnikarju
dal kos svojega bivaljšega v na-
men, nobenega posebnega hle-
va. Ponoči so zahajali vsi pre-
siči, pes in kokoši pod hišo
spat. Veliki prašiči pa so se po
svoji stari navadi, kadar jih je
v krače zasrbelo, drgnili ob ko-
le, ki so bili zavoljo starosti
vlažni tal in mravelj že nekaj
strohneli.

In vse to je prirejalo čas-
nikarju vsakonočno, redne po-
tresse...

OBNOVLJENI PARADIŽ

Tri tisočletja je bila Mezo-
potamija, dežela svetopi-
smkega raja, zaradi nekdanjih
voj in nesmiselnega gospodar-
jenja gola puščava, sedaj pa jo
bodo spremenili znova v rodo-
vitno ozemlje. Sicer se po njej
ne bosta pretakala med in-
mleko, toda potoki in prekopji
bodo skozi njo točili vodo in o-
gromna polja koruze in pšeni-
ce se bodo širila ob njihovih
bregovih. Pri mestu zgodovins-
ke bitke Kut-el-Amari bodo
zgradili jez preko Tigrisa in
več nego 15.000 km puščave bo
tako spremenilo svojo rumeno
izžgano barvo v sočno zeleno.
Kjer se dvigajo dame v pu-
ščavi samo majhne oaze in kjer
se kvečjemu ob bregovih Tigri-
sa zeleni nekaj rastlinja, bodo
naselili pridne kmetovalce no-
madizujoči beduinski rodovi, ki
tirajo danes črede svojih ovac
od vodnjaka do vodnjaka, se
bodo spremenili v stalno nase-
ljeno ljudstvo ali pa bodo iz-
ginili.

Že ob času Babiloncev se je
ta dežela, kjer sta po svetopi-
smemskem izročilu živela Adam
in Eva, spremenila v puščavo,
ker se brez vsakega sistema po-
dirali gozdove in zanemarjali
nekdanje umetno vodno omre-
žje. Tatarske horde so dopol-
nile delo razdejavanja. Reka Šat
el Garaf, ki je nekoč namakala
pravljnični vrt Eden, je danes
v poletju brez vode in le ob
visokem stanju Tigrisa je ima
nekaj. Jez pri Kut el Amari in
3 km dolgi prekopji ji bo od-
slej dovajal stalno vodo.

Jez bo dolg preko 650 m in
15 m visok, imel bo pa 57 od-
prtih, ki jih bodo po potrebi
zapirali in odpirali. Za losose,
ki imajo v življenju tamošnjega
ljudstva velik pomen, bodo po-
skrbeli s posebnim stopniščem,
da bodo ribji roji lahko brez o-
vir potovali po reki navzgor
in navzdol. Dela bodo končana
v treh letih in izdatki angle-
ške družbe, ki jih finansira, bo-
do razmeroma majhni. Znaša-
li bodo več milijonov. Država
Irak postane po zaključku teh
del toliko pomembna, kakor je
danes n. pr. Egipt.

DVE SIROTI

Spisal A. D. ENNERY

267

— Neznane prijatelja imamo, — je dejal
tako, — prijatelja, ki ima zelo mirno in spret-
no roko, pa tudi gibčno nogo, saj jo je popihal
kakor gamz, da bi se mu ne mogel zahvaliti...
On, edino on je nas rešil.

— Kam je pa izginil? — je vprašal Roger.

— Če se spotoma ni ustavil, ne bo daleč od
gozda, ki ga vidimo tamle na onem pobočju,
— je odgovoril Gašper.

— Pojdimo tja, — je dejal Roger obrnjen
k vojakom. — Za menoj! — je zapovedal.

Gašper je ostal pri poveljniku. In med pot-
ju je povedal vse, kar se je bilo zgodilo. Kc je
končal, je Roger pripomnil:

— Mož, ki je vam priskočil na pomoč v zad-
njem hipu, ni bil Anglež, o tem sem trdno pre-
pričan.

Se manj pa Indijance, — je odgovoril Ga-
šper, — saj je postrelil Indijance, ki so nas na-
padli, kakor zajce.

— K večjemu če bi vas bili napadli Siouxi
in da bi bil neznanec Delaware.

— To ni izključeno.

Kmalu je pa Gašper izpremenil svoje mne-
nje, rekoč:

— Ne... Indijance iz plemena Delawarov ni
bil, ker bi bil prišel k nam, ne pa pobegnil.

— To je res.

— Mislim torej, da imamo opraviti z novim
divjakom.

— Ali pa s puščavnikom, — je pripomnil
Roger.

— Kako mislite.

— Mislim loveca, živečega v ameriških pra-
gozdovih.

— Lovca?... Njemu bi vendar ne bilo treba
bežati... Ta mož je vzbudil v meni živo zani-
manje in mislim, da ga moram na vsak način
najti. Sicer je pa v našem interesu, da pride-
mo do njega. Če je lovec, kakor pravite, go-
spod vitez, nam bo gotovo pokazal najkrajšo
pot preko tega gorskega grebena. To bi bil te-
rej najboljši vodnik, kar bi jih mogli najti...
Glavno je, da ga dohitimo. To pa ne bo lahka
— Treba je storiti vse, da dosežemo končno
cilj naše poti, — je dejal vitez.

In dvignil je glavo. Vojakom ni smel poka-
zati, da ga mučijo težke skrbi.

Gašper je bil pa ves čas dobre volje. V ko-
rak je začel prepevati v pariških predmestjih
zelo priljubljeno popevko.

Četa je prehajala iz ravnine v gore. Da bi
dosegla gorski greben, si je morala krčiti pot
po močvirju.

Vojaki so počasi, korak za korakom prodirali
naprej. Končno so se ustavili ob vznožju ska-
lovja, kamor je bil izginil njihov neznani pri-
jatelj.

Gašper je opazil, da se poznajo na skalah
sledovi stezice. In zmagovito je vzkliknil. Obr-
nil se je k vitezu rekoč:

— Naš mož jo je popihal po tej stezici, za
njim moramo.

— Naprej! — je zapovedal Roger, ki ni ho-
tel svoji četi dovoliti, da bi se ustavila.

Vojaki so molče sledili vitezu. Čim so prišli
iz močvirja do vznožja gore, so lahko pospešili
korake.

Toda bili so že izčrpani in zato jim ni bilo
lahko vzpenjati se po strmih skalah. Bodrila
jih je samo misel, da bodo kmalu počivali.

Pot v gore se jim sicer ni zdela posebno lah-
ka, vendar pa niso pričakovali, da bo tako na-
porna.

Od spodaj se jim je zdela pobočje gladko, v
resnici je bilo pa polno pečin in prepado. Čes-
to so rabili skoraj celo uro, da so prišli čez
prepado, ki bi ga bil gamz malone preskočil.

In tako je bilo jasno, da priso šele ponoči do
gozdička, kamor je bil izginil neznanec.

Čprav so se žurili, da bi jih noč ne zajela
sredi pečin, so se morali malo ustaviti, ker so
bili že vsi npehani.

Po kratkem počitku so nadaljevali pot.

Bližal se je mrak in sonce je jelo metati po
krajini temne senč, da je bilo njeno čarobno
lice še lepše.

Baš kot so se približali gozdiču, kamor so bi-
li namenjeni, je vzšla luna in razlila po gorskih
grebenih morje srebrne svetlobe.

Četa se je ustavila in hipoma so bili ob po-
gledu na čarobno pokrajino pozabljeni vsi na-
pori. Dolgo so stali nepremično.

Kar jih je zdramil iz zasanjanosti glasen krik.
Bil je Gašper, ki je ta čas, ko so drugi obendo-
vali lepoto pokrajine v mesečini, pridno iskal
najlažjo pot.

In ko je že mislil, da je prispel prav do go-
zdiča, je od bridkega razočaranja glasno kri-
knil in tovariši so slišali njegov krik.

Divji gorski studenec je drl po skalnatem ko-
ritu tik ob gozdu in jim zapiral pot tik pred o-
čmi, ki so ga še hoteli doseči tistega dne.

Gašper se je naglo obrnil, da bi povedal to-
varišem, da ne bodo mogli naprej. Vitez mu je
stopil naproti.

Čim mu je Gašper povedal, da je pot zaprta,
je Roger vzkliknil:

— Saj ni mogoče, da bi v bližini ne bilo no-
benega prehoda čez potok. Mar Indijanci ne ho-
dijo čezenj?... Sicer je pa tudi naš dobri ne-
znanec zbežal v tale gozdič...

— Pojdimo iskat prehod, — je dejal Gašper.
Roger je stopil za njim k potoku, vojakom
je pa zapovedal, naj počakajo.

Kmalu je Gašper opazil, da se na enem kra-
ju skalnata bregova zožujeta. Obenem je opa-
zil sledove stezice, ki so se na nji poznale člo-
veške stopinje.

Še nekaj korakov in zagledala sta čez potok
položeno debelo deblo.

— Most! — je vzkliknil Gašper, — pravi
most, gospod vitez! Po njem lahko pride čez po-
tok cela armada.

Kmalu sta pa spoznala, da ne pojde vse tako
gladko, kakor sta prvi hip mislila. Težko bi bilo
ohraniti na tem naravnem mostu ravnotežje, ne
da bi človek strmoglavil v deročo vodo in uto-
nil. Poleg tega pa ni bilo nikjer rečeno, da bi se
deblo ne zasukalo ali padlo na enem koncu v
potok.

Toda drugega prehoda ni bilo in tako je po-
slal vitez Gašperja takoj po četo.

Ko so bili vojaki zbrani okrog njega, jim je
Roger pojasnil, kako nevarno je hoditi po na-
ravem mostu. Opozoril jih je, da pojde morda
v sigurno smrt tisti, ki bo prvi stopil na deblo.

— In tu, — je zaključil Roger svoj nagovor,
— čaka poveljnika dolžnost, da gre z dobrim
zgledom naprej.

Kemaj je Roger izgovoril te besede, ni bilo
niti enega vojaka, ki bi se ne bil priklasil, da
pojde prvi čez potok.

Gašper je pa molče čakal, da se prvo navdu-
šenje poleže. Šele potem je dejal kratko, toda
odločno:

— Bil sem komedijant in vajen sem akro-
bacij. Imam torej vso pravico, da grem čez po-
tok prvi.

Roger se pa ni dal pregovoriti.

— Nikomur ne morem odstopiti svoje dol-
žnosti, — je dejal. — Sam pojdem naprej. Moj
sklep je neomajen.

XXVII.

Pot Rogerjeve čete je bila sicer dokaj raz-
burljiva, toda prehod čez potok je bil prvi do-
godek, ki je pritisnil nov pečat vsemu, kar je
sledilo.

Doslej so se smatrali vsi za popotnike, potu-
joče po neznanih krajih, polnih pustolovščin,
presenečenj in nevarnosti.

Toda od tega trenutka se je popotnik una-
knil vojaku.

Ko je Roger zapovedal vojakom, naj kre-
no za njim čez potok, je prvič nastopil kot po-
veljnik, zahtevajoč od vojakov slepo pokoršč-
no in disciplino.

Ko je stopil na deblo, so vojaki zadržali sa-
po. Vsi pogledi so bili uprti v mladega častni-
ka, ki je hotel znova pokazati ves svoj pogum
in hladnokrvnost.

(Dalje prihodnjič.)

SLOVENSKO-AMERIKANSKI KOLEBAR

ZA LETO 1935

160 STRANI ZANIMIVEGA ČTIVA, SLIK, POUKA
IN NASVETOV JE VREDNO ZA VSAKEGA

50 CENTOV

Naročite ga danes.

Slovenic Publishing Company

216 West 18th Street

New York, N. Y.

Ljubiteljem leposlovja

Cenik knjig vsebuje mnogo le-
pih romanov slovenskih in tu-
jih pisateljev. Preglejte cenik
in v njem boste našli knjigo, ki
vas bo zanimala. Cene so zelo
zmerne.

Knjigarna
"Glas Naroda"

SAMOSTANSKI LOVEC

(ROMAN IZ 14. STOLETJA)

ZA "GLAS NARODA" PRIREDIL I. H.

21

To dobroto je hotel Hajmo poplačati s podvojeno marljivo. Samo da bi hotela sreča, da bi mu vsaj en divji lovec kmalu prišel na pot. Pri tej misli stisne pesti. Toda sredi ki- peče jeze sliši zveneti gosli in piščalke.

Ali bo prišla Gitli na ples? Pa če dekleta ne pride, je mo- goče iti po njo. Na to misel splete Hajmo še sto drugih, do- kler se njegove misli neopazeno ne razpuste v spanec in sa- nje.

Po tej noči je priše težaven dan. Pomladni vihar divja, ket bi hotel gore in koč izpremeniti v razvaline. Piše sopar- no, kot vihar pred nevihto. Sneg pa strmih pobočjih gine pod njegovim dihom, da je bilo mogoče videti z očmi, kako manj in manj ga je. Čez skalnate stene je oživila bela, trda zimska odeja in medtem ko so hobotni plazovi, je nosil pomladanski veter kopneči sneg v svetlih oblakih skozi zrak.

Hajmo se mora boriti naprej korak za korakom.

Proti večeru, ko se vrača domov, pride mimo križa. Praz- no šrle žebli pri nogah iz lesa. Kam so šle Gitline sneženke? Najbrže jih je odnesel veter! Hajmo gleda vse okoli; v neki razpoki, skale vidi eno cvetlico, raztrgano in ovelo. Pohere- jo in jo misli zatakati za kapo. Ne! To je bila druga cvetli- ca. Smeje jo potisne med oba žeblija, na križu. Komaj pa od- mokne roko, jo veter odnese.

Pred večerom dospo Hajmo do svoje koč. Danes nima časa za misel in sanje. Oči mu hočejo že zatisniti, ko si pri pla- polajočem ognju pripravlja večerjo.

Komaj leži na postelji, že zaspi. Okoli koč hrumi pom- mladni veter in poje trdnemu lovec šumčeo vspavanko.

Ko se Hajmo zbudi, je bila še tema. Zaučen poslušaj. Glo- boka tišina okoli koč! Stopi na prosto in zmaže z glavo; ve- ter se je popolnoma polegel in samo nekoliko še šumi gozd. Bleda, tanke meglene kopreen lete čez nebo, na katerem mig- lja brezštevila čreda zvezd. Sveže, čisto jutro obljublja lep dan.

— Velikonočno vreme bo! — pravi Hajmo. Nato pa pogle- da zvezde, ako stoji ter si misli, da je tretja jutranja ura že minila. Tedaj se je zbudil ravno ob pravem času, da bi zasle- doval divjega petelina, katerega je hotel gospod Henrik po velikonočnih praznikih ustreliti.

Hajmo zaklene koč in tava v temno noč. Naenkrat pa postane in posluša. Na uho so mu prišli glasovi, kot udarci kladiva na železo. In zopet isti glasovi. In še tretjič. Ujaje z glavo in posluša; teh glasov si ni mogel razložiti, toda ne de- lajo mu nikakih skrbi; kajti, kdor se ob skalnatih pečinah plazi po slabih potih, ko to delal popolnoma tiho. To je pač moral biti kak planinski kmet, katerega je delo po dnevu za- držalo, je tekmo noči šel v hrib, da bi v zgodnjem jutru po- gledal, kako je njegova pastirka koč prezimila. In na vra- tih koč je najbrže s kladivom razbijal železne oklepe. Haj- motu se je sicer dozdevalo, da ti glasovi ne prihajajo s plani- ne, temveč še višje ležečega kraja. Toda Hajmo je iz izkuš- nje vedel, kako more glas v noči človeka varati.

Poslušaj še nekaj časa; vse je tiho. Zopet koraka dalje, počez še skalnato dolino. Po najkrajši poti gre proti križe- vemu gozdu. Dani se že ko pride do cilja. Poslušaj na vse str- ni in se plazi od drevesa do drevesa.

Nad vzhodnimi gorami, onstran sneženih polj skalnatoga morja se kaže komaj med sijaj bližajočega se dneva, in Haj- mo že zasliši tiho petje divjega petelina. Oprezno ga nasko- kuje in konečno vidi ponosnega ptica sedeti na suhi veji. Pe- telin s svojim temno črnim perjem jasno odseva proti blede- mu nebu. Nekaj časa gleda Hajmo zaljubljenega peveca, ki se na svoji veji repenči in vrti ter maje s peruti; nato pa, ko se posveti, ko je mogel Hajmo nad njegovimi očmi že razložiti žarečo "rožo", se tiho umakne, da petelina ne bi preplašil. In čimdalje gre po kozdu navzdol, tem hitrejši je njegov korak in tem veseljši njegov pogled. Sedaj pa bo tel doli v doli- no na veseli praznik, na velikonočni ples: roko v roki, lice na lice z Gitli!

Ali pa bo tudi z ono drugo plesal kak ples? Kako ji je ime? Saj res: Ceca! E, mogoče — ako bo Gitli trudna in ne bo imela ničesar proti temu. Trudna? Gitli!

Hajmo se smeje. Toda takoj zopet posluša. Iz skalnate doline je zaslišal glas. Ali kdo tam hodi? Toda ne. Kaka majh- na divjačina ali pa čreda gamsov je prevalila kak kamen. Proč s to skrbjo! Danes je mogel divjačino in gozd brez skrbi pustiti, kajti ne bo nikdo tako od Boza zapuščen po vseh teh dolinah okoli, da bi v tako svetem dnevu leta kradel divja- čino.

Jutro se zbudi; rdeč sijaj pade čez gozd in vrhovi gora žare v vzhajajočem solncu kot razbeljena ruda. Ko pride Haj- mo do roba križevga vrha, sede na skalo, da se malo odpo- čije ter strmi s svojimi smejočimi očmi v blesteči sijaj lepega jutra.

Z njegovih ustnic se hoče odločiti vrisk, toda s silo ga za- drži; kajti v skalnati dolini pred svojimi nogami, v daljavi kakih tristo korakov, vidi na skopneli planini kozoroga, ki se je pasel. Živali, ki je potrebovala paše, ni hotel splašiti. Brez vsakega premikanja sedi ter gleda žival, ki počasi hodi po planini in išče pičlo hrano. Tedaj pa kozorog naenkrat vigne glavo z mogočnimi rogovi — najbrže je vohal nevar- nost — z največjo naglico si poišče zavetja za bližnjo skalna- to steno, toda še predno dospo do stene, z velikim ropotom po- skoči v zrak, se zgrudi na tla, se zopet dvigne in izgine v pe- činah.

Hajmo prebledi in poskoči. To ni bilo vse prav! Z močnim sunkom pograbi lok — s tihim skokom stoji skrit med gosti- mi vejami pritlikavih borovcev, ki so pokrivali vrh križve gore. Vitko kot kača se plazi čez dračje in ko pogleda sotesko, mu utarja srce in se mu tresejo roke v jezi in pekočem raz- burjenju.

(Dalje prihodnjič.)

Slovensko Delavsko Podporno Društvo, ink.

(Slovenian Workmen's Benevolent Society, Inc.)

NEW YORK, N. Y.

ODBOR

Podpredsednik: FRANK KOŠAK
60-25 Cuthbert Ave., Bklyn., N. Y.
Tajnik: JOHN TURKAS, Jr.
405 Hiram St., Bklyn., N. Y.
Zapisnikar: FRANK PADAR
56 Evergreen Ave., Bklyn., N. Y.
N. izbornik: I. FRANK PIRC
69-27 — 41 Ave., Wmwood, L. I.
Podpredsednik: FRANK CERAR
1829 Woodbine St., Bklyn., N. Y.
Blagajnik: LOVRENC GIOVANELLI
512 Woodward Ave., Bklyn., N. Y.
II. FRANK KOSIHER
602 Underdonk Ave., Bklyn., N. Y.
III. JOHN HADIAN
1287 Greene Ave., Bklyn., N. Y.

DRUŠTVO OBSTOJI SELE 16 LET IN IMA V BLAGAJNI OKROG DESET TISOČ DOLARJEV

Društvene seje se vrše vsako drugo soboto v mesecu v društvenih prostorih v American-Slovenian Auditorium, 233 Irving Ave., Brook- lyn, N. Y. — Kojak in rokajinke v New Yorku in okolici zavaruje se za slučaj bolezni ali nesreče. Iz okolice od 25 do 50 milj se sprejme člana, če je v okrožju 5 milj že 5 članov. Za natančna pojasnila se obrnite na katerega zgoraj omenjenih odbornikov.

ZAKAJ SE ČLOEK SMEJE?

Kaj pravi zdravnik...

Vprašajmo najprej zdravni- ka, zakaj se človek smeje? Od- govoril nam bo vsej priliki: Iz fizioloških — životoslovnih vzrokov. Smeh, to je izdih- valno gibanje, ki ga spremljata glas in nehoteni zgibi obraznih mišic, in nič drugega, kakor te- lesno delo. Nastaja ob refleks- nem — odsevnem gibanju sme- hove mišice, ki ga sprožijo do- ločeni vtisi. Pogosto se pon- daria, da deluje smeh blago- dejno na naše počutje, kar je ob zmernem smehu pač nepo- bitno dejstvo. Ta blagodejni u- činek si moramo tolmačiti na ta način, da se pri smehu dra- ži prepona — prečna mreža in se stresa. S tem se pa pospeš- je delovanje za življenje važ- nih telesnih organov, kakor je- ter, ledvice itd. Sicer se pa more smeh pri dražljivih ljudeh iz- prevreči v krčni smeh, ki ne le ni blagodejen, marveč celo ne- varen.

in kaj dušeslovce

Zdravnikov odgovor nas ne zadovolji posebno. Obrnimo se na dušeslovce. Ta pravi, da je smeh duševni pojav. Smeh je namreč — tako nam pojasnu- je — človeku lastni izraz vese- lja. Človek, ki se smeje, ne mo- re storiti ničesar hudega. V človeški duši se borita med se- boj dobro in zlo in življenje človeške duše ni nič drugega, kakor neprestano stremenje k dobremu ob premagovanju ovir, ki jih stavi zlo. V tem svojem stremenju iz nepopol- nosti v popolnost si duša tako rada oddiha v veselju, ki se na- zunaj izraža v smehu.

Modrec pa...

To jasnilo nam že dokaj bo- lje ugaja, vendar potrkamo za pojasnilo še pri filozofu. Ta nam pouči, da je smeh funkcija, delo duha. Vsi pravi filzofci, tako nam deje, so bili trpini, tragiki, ki so stradali in sled- njice prišli do spoznanja. — "Trpljenje in razočaranja o- stri pogled," pravi modrec, "kdor je veliko doživel, vidi globoko in ne zdi se mu razve- seljivo vse, kar vidi. Tak je včasih pripravljen, da vred- nost življenja podcenjuje, in človek se mu zdi le kakor kup- ček želja, upanja in nezmož- nosti s potrebnimi tele nimi pripadki. Tako rad zaide iz- raju narave prek hladnega je- zera dvomov v puščavo večne- ga ledu, v zanikanje življenja. Iz teh ledenih predelov vodi potem samo ena resna pot: sonec humorja, šale. In bla- gor mu," nadaljuje modrec, "blagor mu, kdor najde to ša- reno okno!" Pogled skozeaj, in svet je namah drugačen. Zdaj vidimo zlokobno dvoličje človeka nenadoma v čisto dru- gi — komični, smešni obliki, tako, da se mu moramo sme-

jati. In ta smeh ne pomenja za-meha, marveč izvira iz tež- ko opredeljive mešanice so- čutja, nagnjenja in brezupno- sti. Te prej tako sovražene stvore nepojmljive narave (a mednje ne smemo pozabiti všteti tudi sebe!) moramo zdaj ljubiti, ker spoznamo nji- hov neskladni ustroj, ki smo ga prej tako grenko občutili, kot dano podlago značaja, kot ne- izogibnost, kot človeško usodo. Zdaj se moremo vedro smeja- ti in ta smeh pomenja sprošče- nje. Da, humor, šegavost člove- ka dviga. Ne sicer tako, da bi vzbujal strah, marveč s tem, da strah ozdravlja. Humor je ljubezen, o kateri pravimo, da je slepa, ampak tista prava lju- bezen, ki ostri pogled, tako, da vidimo v najmanjših stvarih se veličino in v najbolj zavre- nem človeku se najdemo božjo iskro. Pojdite tedaj in naučite se smeha!"

OD PTIC DO RIB

Znani raziskovalec prada- ne zgodovine prof. Dequé je govoril te dni o "dvignu in pa- du v zgodovini življenja". Zgodovina življenja je pod- rejena v glavnem štirim bi-

stvenim zakonom. Zakon o splošnem razvoju tipov pravi, da se bitja razvijajo po nekak- šnem rodovniku. Zakon o pri- lagoditvi govori o prilagoditvi okolice in izključuje vse ideal- ne oblike. Zakon o rastoči spe- cializaciji sledi zakonu o pri- lagoditvi. Specializacija vodi lahko do pretiravanja prilago- ditvenega nagona in mora vo- diti potem do smrti razvojni- nih oblik. Tu je predavatelj po- kazal, kako stremi narava nor- malno za tem, da razvije ar- haitične zgradnje svoj h bitij v "baročne". Zdi se, kakor da bi imela posebno veselje do tega, da bi bile njene oblike čim bolj mnogovrstne. Toda spreminja se vedno samo oblika, ki je da- na po prilagoditvi biološkim potrebam, iz te tendence po prilagoditvi pa ne more izvir- rati razvoj iz nižjih v višje or- ganizirane življenjske oblike. Višji tehnične prilagoditve vo- dijo prej ali slej do izrota in s tem do propada tipa.

Iz zakona o časovnih obliko- vanih tvorbah je bilo posneti zanimivo dejstvo, da se tudi v naravi kakor v človeški du- hovni zgodovini, oblikujejo do- določeni časovni slogi. Na za- naj se navidezno dogaja to ta- ko, da se pojavi iz kakršnega- koli neznane vzroka nov tip, ki ga potem posname neštetil- no drugih tipov. Ko so se po- javile prve ptice, so se kmalu razvile leteče dvoživke, ko so se pojavile dvoživke, so jim sledile kmalu dvoživkam po- dobne ribe. Tudi človeštvo raz- vija vedno nove časovne tipe. Tudi tukaj prekomerna pril- agoditev ne vodi do višjega raz- voja, ta se ne da doseči s stop- njevanj in specializacije.

ŠIVANKO JE PREVRTL

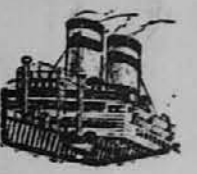
Morda se bodo zopet naši podjetni ljudje, ki bodo tek- movali med seboj, kakor so z vdevanjem nitk skozi šivanki- no nho. Zopet gre za šivanko, samo da bo tu lov za rekordi mnogo težji. Prevrtati šivan- ko po celi dolžini ne bo tako lahko, kakor vdti skozi njeno uho toliko in toliko nitk. To so poskušali že mnogi ne morda

SLOVENIC PUBLISHING CO.

TRAVEL BUREAU

216 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.

PIŠITE NAM ZA CENE VOZNIH LISTOV, RE- ZERVACIJO KABIN, IN POJABNILA ZA PO- TIC VANJE



in praktičnih nagibov, temveč samo zato, da bi se proslavili in dokazali, kako precizno zna- jo delati. Doslej je bilo znano, da se je nekemu švicarskemu urarju posrečilo izvrtati luk- najico skozi 160 milimetrov dol- go šivanko. Zdaj ga je pa pre- kesil angleški urar Sydney T. Keyworth iz Sheffielda, ki je prevrtal 413 milimetrov dolgo šivanko.

Mož pravi, da mu vrtanje ni delalo toliko preglavje, ka- kor izdelava primernege sve- dra. V ta namen je rabil jekle- no iglo iz šivalnega stroja, ki jo je moral prej skrbno nabru- siti in na koncu nazobčati. — Težko je bilo tudi pritrditi ši- vanko in najti na debelem kon- cu pravi kraj, odkoder bi sve- derček prodiral naravnost v sredino šivanke. Ko je prišel podjetni urar z vrtanjem do polovice šivanke, je bila že ta- ko segreta, je moral preneha- ti z delom, sicer bi bila počila. Svederček se je namreč obrnil tisočkrat v minuti. Potem je odčepnil oster konec in začel vrtati od druge strani, kar je- šlo do konca razmeroma lahko. S tem je dobil Keyworth ob- nem visoko stavo, ki jo je bi- sklenil s svojimi prijatelji.

NOVI IZUMI V STAREM

VEKU

Mnogi izumi, ki jih smatra- mo za povsem moderne, imajo v resnici častljivo starost. Tako so po vsej Italiji rabili varnostno zaponko že davno, preden je dosegel Rim višek svoje moči. Mnoge teh zaponk so povsem podobne našim in so imele zvito zmet, ki je prij- mala v kavelj. Bile so pa dosti večje od naših, v dolžino so merile do 10 palecev, bile so votle in so jih pritrdjevali spre- daj na obleko. Bržkone so ra- bile tudi za pritrdjevanje cvet- lie. Po vsem videzu so jih iz- delovali samo iz bronu.

Drug star izum je ovratni- gumb. Seveda niso nosili tak- krat ovratnikov, toda gumbe te oblike so uporabljali dru- god na obleki.

Tudi bronaste naprstnike so poznali že pred 2500 leti in si- cer zelo slične našim, celo z znanimi vzhodnicami na zuna- nji površini. Samo zgoraj ni- so imeli ploščice, ki bi ščitila konce prsta.

Britve starih Rimljanov pa niso bile podobne našim. Bile so iz bronu, imele so obliko tujnega srpa z belo široko klinu in trdnim ročajem.

NARAVNI ČAS SPANJA

Stara ljudska resnica je, da spanje pred polnočjo dvakrat zaleže. In to resnico je potrdil nemški pedagog Stoeckmann s po- kusi spočetka na samem se- bi, pozneje z obilico oseb obeh spolov in vseh starosti.

Stoeckmann je dognal, da ima narava neki spalni čas, ki se precej razlikuje od našega običajnega spalnega časa. Ta naravni čas je od 19. do 23.30 in kdor ta čas spi, se zbudi ves- svež in sposoben za novo, tudi najtežje duševno delo. Vrhu tega pa so Stoeckmannu posku- si pokazali, da ima to narav- no spanje izrazit zdravilni zna- čaj, posebna pa pri boleznih,



9. februarja:
Bremen v Bremen
De de France v Havre
13. februarja:
Conte di Savoia v Genova
14. februarja:
Washington v Havre
15. februarja:
Berengaria v Cherbourg
21. februarja:
Saturnia v Trst
22. februarja:
Europa v Bremen
Olympic v Cherbourg
23. februarja:
Champlain v Havre
27. februarja:
Manhattan v Havre
Rex v Genova

1. marca:
Majestic v Cehbourg
2. marca:
De de France v Havre

6. marca:
Albert Ballin v Hamburg
President Harding v Havre

8. marca:
Berengaria v Cherbourg
Bremen v Bremen
Westerland v Havre

9. marca:
Paris v Havre
Roma v Genova

13. marca:
Deutschland v Hamburg
Washington v Havre

15. marca:
Olympic v Cherbourg

16. marca:
Champlain v Havre
Conte di Savoia v Genova

20. marca:
Hamburg v Hamburg
Veedam v Boulogne
Pres. Roosevelt v Havre

22. marca:
Pennant v Havre
Majestic v Cherbourg

23. marca:
De de France v Havre

27. marca:
New York v Hamburg
Saturnia v Trst
Manhattan v Havre

29. marca:
Berengaria v Cherbourg
Bremen v Bremen

30. marca:
Paris v Havre
Stuttgart v Hamburg
Rex v Genova

ki izvirajo iz preutrujenih živ- cev.

Človek, ki se navadi že ob 19. legati k počitku, se med 23. in 24. zbudi sam od sebe in spo- čit. Seveda pa si je treba delo urediti tako, da si ob 19. trdno in željan spanja. To je pa ne- dostatek tega naravnega spal- nega časa, da kolidira z nava- dami, ki jih ima vsaj civilizira- no človeštvo glede razdelitve svojega časa za delo in spanje. Osebam, ki si lahko privoščijo, posebno pa bolnikom, Stoeck- mann toplo priporoča, da bo v svojo korist upoštevale po- sledke njegovih poskusov.

Cena

DR. KERNOVEGA BERILA

JE ZNIŽANA

Angleško-slovensko

Berilo

ENGLISH SLOVENE READER

STANE SAMO

\$2

Naročite ga pri —

KNJIGARNI "GLAS NARODA"

216 WEST 18th STREET

ALI STE ŽE NAROČILI SLOVENSKO-AMERIKANSKI KOLEDAR ZA 1935? — STANE 50 CENTOV. — NAROČITE GA ŠE DANES